



PREGÃO ELETRÔNICO BINACIONAL
SUBASTA A LA BAJA ELECTRÓNICA BINACIONAL

AF 1253-23

CADERNO DE BASES E CONDIÇÕES
PLIEGO DE BASES Y CONDICIONES

**CONTRATAÇÃO DE SEGURO ALL RISKS PARA COBERTURA DE DANOS
PATRIMONIAIS E DE RESPONSABILIDADE CIVIL DA USINA
HIDRELÉTRICA DE ITAIPU**

**CONTRATACIÓN DE SEGURO PARA COBERTURA DE DAÑOS
PATRIMONIALES Y DE RESPONSABILIDAD CIVIL DE LA CENTRAL
HIDROELÉCTRICA DE ITAIPU**

ADITAMENTO 3

ADITIVO 3

ÍNDICE

PÁG. Nº	PÁG. Nº
CAPÍTULO I	CAPÍTULO I
INSTRUÇÕES GERAIS 1	INSTRUCCIONES GENERALES 1
1.1 MODALIDADE E REGIME DE CONTRATAÇÃO 1	1.1 MODALIDAD Y RÉGIMEN DE CONTRATACIÓN ... 1
1.1 FINALIDADE E OBJETO 1	1.1 FINALIDAD Y OBJETO 1
1.2 CALENDÁRIO DE EVENTOS 1	1.2 CALENDARIO DE EVENTOS 1
1.3 PRINCIPAIS REQUISITOS PARA PARTICIPAÇÃO E HABILITAÇÃO 2	1.3 PRINCIPALES REQUISITOS PARA PARTICIPACIÓN Y HABILITACIÓN 2
1.4 HABILITAÇÃO 3	1.4 HABILITACIÓN 3
1.5 OFERTA DE PREÇOS 22	1.5 OFERTA DE PRECIOS 22
1.6 VISITA TÉCNICA (RECOMENDADA) 22	1.6 VISITA TÉCNICA (RECOMENDADA) 22
CAPÍTULO II	CAPÍTULO II
INSTRUÇÕES ESPECÍFICAS 22	INSTRUCCIONES ESPECÍFICAS 22
2.1 IDIOMA 22	2.1 IDIOMA 22
2.2 NATUREZA JURÍDICA DA ITAIPU 22	2.2 NATURALEZA JURÍDICA DE LA ITAIPU 22
2.3 CARACTERÍSTICA DESTA LICITAÇÃO 23	2.3 CARACTERÍSTICA DE ESTA LICITACIÓN 23
2.4 ISENÇÃO TRIBUTÁRIA 23	2.4 EXONERACIÓN TRIBUTARIA 23
2.5 FORMA DE COMUNICAÇÃO 24	2.5 FORMA DE COMUNICACIÓN 24
2.6 CONSULTA, RESPOSTA E ADITAMENTO 24	2.6 CONSULTA, RESPUESTA Y ADITIVO 24
2.7 DILIGÊNCIA 25	2.7 DILIGENCIA 25
2.8 INTERPRETAÇÃO DAS NORMAS QUE REGULAM ESTE PREGÃO 25	2.8 INTERPRETACIÓN DE LAS NORMAS QUE REGULAN ESTA SUBASTA 25
2.9 ATRIBUIÇÕES DO(A) PREGOEIRO(A) 25	2.9 ATRIBUCIONES DEL(DE LA) SUBASTADOR(A) ... 25
2.10 RESPONSABILIDADES DO CONSÓRSIO PROPONENTE 26	2.10 RESPONSABILIDADES DEL CONSORCIO OFERENTE 26
2.11 SANÇÕES ADMINISTRATIVAS 28	2.11 SANCIONES ADMINISTRATIVAS 28
2.12 REVOGAÇÃO OU ANULAÇÃO 28	2.12 REVOCACIÓN O ANULACIÓN 28
2.13 RESTRIÇÕES 28	2.13 RESTRICCIONES 28
2.14 CREDENCIAMENTO DO CONSÓRSIO PROPONENTE 29	2.14 ACREDITACIÓN DEL CONSORCIO OFERENTE ... 29
2.15 ELABORAÇÃO DA PROPOSTA COMERCIAL 29	2.15 ELABORACIÓN DE LA OFERTA COMERCIAL 29
2.16 INÍCIO DA PARTICIPAÇÃO 30	2.16 INICIO DE LA PARTICIPACIÓN 30
2.17 REGISTRO DA PROPOSTA INICIAL 31	2.17 REGISTRO DE LA OFERTA INICIAL 31
2.18 SESSÃO PÚBLICA DO PREGÃO 31	2.18 SESIÓN PÚBLICA DE LA SUBASTA 31
2.19 VERIFICAÇÃO DA HABILITAÇÃO 33	2.19 VERIFICACIÓN DE LA HABILITACIÓN 33
2.20 APRESENTAÇÃO DA PROPOSTA COMERCIAL VENCEDORA 34	2.20 PRESENTACIÓN DE LA OFERTA COMERCIAL VENCEDORA 34
2.21 ADJUDICAÇÃO 35	2.21 ADJUDICACIÓN 35
2.22 IMPUGNAÇÃO DO CBC 35	2.22 IMPUGNACIÓN DEL PBC 35
2.23 RECURSO ADMINISTRATIVO 35	2.23 RECURSO ADMINISTRATIVO 35
2.25 DEVOLUÇÃO DA GARANTIA DA MANUTENÇÃO DA PROPOSTA COMERCIAL 37	2.25 DEVOLUCIÓN DE LA GARANTÍA DE MANTENIMIENTO DE LA OFERTA COMERCIAL 37
CAPÍTULO III	CAPÍTULO III
ANEXOS 38	ANEXOS 38

PREGÃO ELETRÔNICO BINACIONAL AF 1253-23
SUBASTA A LA BAJA ELECTRÓNICA BINACIONAL AF 1253-23

CAPÍTULO I
INSTRUÇÕES GERAIS**1.1 MODALIDADE E REGIME DE CONTRATAÇÃO****1.1 FINALIDADE E OBJETO**

1.1.1 Selecionar a proposta mais vantajosa para a contratação de seguro para cobertura de Danos Patrimoniais e de Responsabilidade Civil decorrentes do funcionamento operacional da Usina Hidrelétrica de ITAIPU, de acordo com a Minuta de Apólice, Anexo II, e demais anexos deste Caderno de Bases e Condições.

1.1.2 O objeto desta licitação será subscrito em partes iguais e complementares por Seguradoras estabelecidas no Brasil e no Paraguai, ou seja, 50% (cinquenta por cento) para cada um dos mercados e com o correspondente resseguro.

1.1.3 Modalidade: Pregão;

1.1.4 Classificação: binacional;

1.1.5 Tipo: menor preço;

1.1.6 Regime de contratação: global;

1.1.7 Prazo de vigência: 24 meses.

1.2 CALENDÁRIO DE EVENTOS**1.2.1 Sessão Pública:**

Site: <https://compras.itaipu.gov.br>

a) participação na condição de consórcio proponente: acesso por meio do seguinte caminho: Negociação → Pregão Eletrônico → Lista de Pregões Eletrônicos → Número do Processo, mediante *login* e senha obtidos conforme instrução em 2.14 deste CBC;

b) participação na condição de observador: acesso direto pelo número do processo.

1.2.2 Visita Técnica (RECOMENDADA):**CAPÍTULO I**
INSTRUCCIONES GENERALES**1.1 MODALIDAD Y RÉGIMEN DE CONTRATACIÓN****1.1 FINALIDAD Y OBJETO**

1.1.1 Seleccionar la oferta comercial más ventajosa para contratación de seguro para cobertura de Daños Patrimoniales y de Responsabilidad Civil derivados del funcionamiento operacional de la Central Hidroeléctrica de ITAIPU, de acuerdo a la Minuta de Póliza, Anexo II y demás anexos de este Pliego de Bases y Condiciones.

1.1.2 El Objeto de esta licitación será suscripto en partes iguales y complementarias por Aseguradoras establecidas en el Paraguay y en el Brasil, o sea, 50% (cinquenta por ciento) para cada uno de los mercados y con su correspondiente reaseguro.

1.1.3 Modalidad: Subasta a la baja;

1.1.4 Clasificación: binacional;

1.1.5 Tipo: menor precio;

1.1.6 Régimen de contratación: global;

1.1.7 Plazo de vigencia: 24 meses.

1.2 CALENDARIO DE EVENTOS**1.2.1 Sesión Pública:**

Site: <https://compras.itaipu.gov.py>

a) participación en la condición de consorcio oferente: acceso por medio del siguiente camino: Negociación → Subasta Electrónica → Lista de Subastas Electrónicas → Número del Proceso, mediante *login* y senha obtenidos conforme instrucción en el subítem 2.14 de este PBC;

b) participación en la condición de observador: acceso directo por el número del proceso.

1.2.2 Visita técnica (RECOMENDADA):

Contato: Cristiano Bublitz
Telefone: +55 (45) 3520-6785
E-mail: bublitz@itaipu.gov.br

Contacto: María Laura Ramírez Martínez
Teléfono: +595 (61) 599 6947
Correo: marlaura@itaipu.gov.py

Licia Aguirre
Teléfono: +595 (61) 599 6797
Correo: licia@itaipu.gov.py

Entre os dias [02/10/23](#) e [06/10/23](#), de segunda a sexta feira, no horário [comercial](#), mediante agendamento.

Entre los días [02/10/23](#) y [06/10/23](#), de lunes a viernes, en el horario [comercial](#), mediante agendamento.

1.2.3 Formalização de consultas:

Até [16/10/23](#)

Por meio do correio eletrônico compras_suporte@itaipu.gov.br ou pelo “Fórum” do Portal de Compras Eletrônicas da ITAIPU.

1.2.3 Formalización de consultas:

Hasta el [16/10/23](#)

Por medio del correo electrónico compras_apoyo@itaipu.gov.py o por el “Foro” del Portal de Compras Electrónicas de la ITAIPU.

1.2.4 Respostas:

Até [27/10/23](#)

1.2.4 Respuestas:

Hasta el [27/10/23](#)

1.2.5 Recepção das propostas:

Até às 9h de [07/11/23](#)

1.2.5 Recepción de las ofertas:

Hasta las [9:00 hs.](#) del [07/11/23](#)

1.2.6 Início da Sessão Pública com a divulgação das propostas:

Em [07/11/23](#), a partir das 9h

1.2.6 Inicio de la Sesión Pública con la divulgación de las ofertas:

El [07/11/23](#), desde las [9:00 hs.](#)

1.2.7 Início da etapa de disputa de lances:

Em [07/11/23](#), a partir das 9h30min

1.2.7 Inicio de la etapa de disputa de lances:

El [07/11/23](#), desde las [9:30 hs.](#)

1.2.8 Referência de tempo:

Horário de Brasília - DF

1.2.8 Referencia horaria:

Hora oficial del Paraguay

1.3 PRINCIPAIS REQUISITOS PARA PARTICIPAÇÃO E HABILITAÇÃO

1.3.1 Poderá participar desta licitação, em forma de **consórcio binacional**, companhias seguradoras, sem interveniência de corretoras, estabelecidas no Brasil e no Paraguai, cujo ramo de negócio definido em seus atos constitutivos, for pertinente ao objeto desta licitação e desde que atenda, integralmente, a todos os requisitos estabelecidos neste deste CBC e seus anexos e que uma das empresas líderes do consórcio detenha:

a) cadastro atualizado no Cadastro de

1.3 PRINCIPALES REQUISITOS PARA PARTICIPACIÓN Y HABILITACIÓN

1.3.1 Podrán participar de esta licitación, en forma de **consorcio binacional**, compañías aseguradoras, sin intervención de corredores, establecidas en el Brasil y en el Paraguay, cuyo ramo de negocio, definido en sus documentos constitutivos, fuere pertinente al objeto de esta licitación y que cumpla integralmente todos los requisitos establecidos en este PBC y sus anexos y que una de las empresas líderes del consorcio posea:

a) catastro actualizado en el Catastro de

Fornecedores da ITAIPU; e

- b) credenciamento no Portal de Compras Eletrônicas da ITAIPU (ver item 2.14 deste CBC).

1.3.2 Entende-se por **consórcio binacional** a associação de companhias seguradoras com o objetivo de participar desta licitação e emitir, caso resulte vencedor, a apólice para cobertura do objeto em licitação.

1.3.3 O **consórcio binacional** deverá ser formado por companhia(s) seguradora(s) estabelecida(s) no Brasil com companhia(s) seguradora(s) estabelecida(s) no Paraguai.

1.3.4 Cada uma das companhias seguradoras integrantes do **consórcio binacional** será particular, solidária e integralmente responsável por todas as obrigações assumidas, no limite dos 50% (cinquenta por cento) da cobertura da apólice que corresponde ao país onde está(ão) estabelecida(s) a(s) companhia(s) seguradora(s).

1.3.5 O **consórcio binacional**, por meio do compromisso público ou particular de sua constituição, deverá indicar, dentre outros requisitos exigidos, a companhia líder estabelecida em cada país (Brasil e Paraguai), por intermédio das quais serão tratados todos os assuntos relacionados com esta licitação e, se for o caso, com a contratação consequente.

1.3.6 O **consórcio binacional** que resultar vencedor da presente licitação, fica obrigado a promover, antes da emissão da respectiva apólice, a constituição legal do consórcio, nos termos do compromisso oferecido na fase de habilitação.

1.3.7 Se entende por consórcio a associação de empresas, em regime de responsabilidade solidária, com o objetivo de participar e executar o objeto em licitação, não se configurando pessoa jurídica própria, vez que cada integrante mantém sua própria personalidade.

1.3.8 Nesta licitação não é permitida a participação de uma mesma companhia seguradora em mais de um consórcio.

1.4 HABILITAÇÃO

1.4.1 As companhias integrantes do consórcio deverão apresentar conjuntamente, a seguinte

Provedores de la ITAIPU; y

- b) acreditación por el Portal de Compras Electrónicas de la ITAIPU (ver ítem 2.14 de este PBC).

1.3.2 Entiéndase por **consorcio binacional**, la asociación de compañías aseguradoras con el objetivo de participar de esta licitación y emitir, en caso de que resulte vencedor, la póliza para cobertura del objeto en licitación.

1.3.3 El **consorcio binacional** deberá ser formado por compañía(s) aseguradora(s) establecida(s) en el Paraguay con compañías aseguradoras establecidas en el Brasil.

1.3.4 Cada una de las compañías aseguradoras integrantes del **consorcio binacional** será particular, solidaria e integralmente responsable por todas las obligaciones asumidas, hasta el límite del 50% (cinquenta por ciento) de la cobertura de la póliza que corresponde al país donde está(án) establecida(s) la(s) compañía(s) aseguradora(s).

1.3.5 El **consorcio binacional**, por medio de compromiso público o particular para su constitución, deberá indicar, de entre otros requisitos exigidos, la compañía líder establecida en cada país (Brasil y Paraguay), por intermedio de las cuales serán tratados todos los asuntos relacionados con esta licitación y, si fuera el caso, con la contratación correspondiente.

1.3.6 El **consorcio binacional** que resultare vencedor de la presente licitación, queda obligado a promover, antes de la emisión de la póliza respectiva, la constitución legal del consorcio, en los términos del compromiso ofrecido en la fase de habilitación.

1.3.7 Se entiende por consorcio una asociación de empresas, en régimen de responsabilidad solidaria, con el objetivo de participar y ejecutar el objeto en licitación, no configurándose persona jurídica propia, siendo que cada integrante mantiene su propia personería.

1.3.8 En esta licitación no está permitida la participación de una misma compañía aseguradora constituyendo más de un consorcio.

1.4 HABILITACIÓN

1.4.1 Las compañías integrantes del consorcio deberán presentar en forma conjunta, la

documentação:

1.4.1.1 Habilitação Jurídica:

- a) Compromisso público ou particular de constituição do consórcio binacional, suscrito pelas consorciadas, contendo:
- objeto e duração;
 - foro;
 - composição, com a indicação do percentual de participação de cada uma das companhias integrantes;
 - designação das companhias líderes que o representarão legalmente, sendo necessariamente uma estabelecida no Brasil e outra no Paraguai;
 - declaração expressa de que o seguro objeto desta licitação será colocado em partes iguais, complementares e de efeito simultâneo, em ambos mercados, ou seja, 50% (cinquenta por cento) no mercado segurador brasileiro e 50% (cinquenta por cento) no mercado segurador paraguaio, com iguais condições de cobertura e formando um só seguro, sendo que cada mercado responde financeiramente por seus 50% correspondente.

1.4.1.1.1 No caso de participação de mais de uma companhia estabelecida no Brasil, ou de mais de uma companhia estabelecida no Paraguai na formação do consórcio binacional, o compromisso consorcial referido em 1.4.1.1, letra “a”, deverá conter, ainda:

- a) declaração expressa de que cada uma das companhias será particular, solidária e integralmente responsável por todas as obrigações assumidas, no limite dos 50% (cinquenta por cento) da cobertura da apólice que corresponde ao mercado segurador onde estejam estabelecidas as companhias nacionais.

1.4.1.2 Habilitação Econômico-Financeira:

- a) garantia da manutenção da proposta comercial no valor de US\$ 100.000,00 (cem mil dólares dos Estados Unidos da América), representada por Carta de Fiança Bancária, conforme modelo a seguir, ou Seguro de Garantia, emitida por outra seguradora que não o proponente, qualquer deles com validade mínima de 90 (noventa) dias

siguiente documentación:

1.4.1.1 Habilitación Jurídica:

- a) Compromiso público o particular de constitución del consorcio binacional, suscrito por las consorciadas, conteniendo:
- objeto y duración;
 - circunscripción judicial;
 - composición, con indicación del porcentaje de participación de cada una de las compañías integrantes;
 - designación de las compañías líderes que los representarán legalmente; siendo necesariamente establecida una en el Brasil y otra en el Paraguay;
 - declaración expresa de que el seguro objeto de esta licitación será colocado en partes iguales, complementarias y de efecto simultáneo, en ambos mercados, es decir, 50% (cinquenta por ciento) en el mercado asegurador brasileño y 50% (cinquenta por ciento) en el mercado asegurador paraguayo, con iguales condiciones de cobertura y formando un solo seguro, siendo que cada mercado responde financieramente por sus 50% correspondiente.

1.4.1.1.1 En el caso de participación de más de una compañía establecida en el Brasil, o de más de una compañía establecida en el Paraguay en la formación del consorcio binacional, el compromiso consorcial referido en el ítem 1.4.1.1, letra “a”, deberá contener, además:

- a) declaración expresa de que cada una de las compañías será particular, solidaria e integralmente responsable por todas las obligaciones asumidas, en el límite del 50% (cinquenta por ciento) de la cobertura de la póliza que corresponde al mercado asegurador donde estén establecidas las compañías nacionales.

1.4.1.2 Habilitación Económico-Financiera:

- a) garantía de mantenimiento de la oferta comercial por valor de US\$ 100.000,00 (cien mil dólares de los Estados Unidos de América), representada por Carta de Fianza Bancaria, conforme al siguiente modelo o Seguro de Garantía, emitida por otra aseguradora que no sea el propio oferente, cualquiera de ellos con validez mínima de

corridos, da data da entrega da proposta comercial.

90 (noventa) días corridos, contados a partir de la hora y fecha de entrega de la oferta comercial.

MODELO DA FIANÇA BANCÁRIA

Por este documento, o Banco (...), com sede (...), declara constituir-se fiador solidário, com renúncia ao benefício de ordem, da(o) (...) (nome e sede da afiançada) visando a garantir, em todos os seus termos, a proposta comercial apresentada pela afiançada para a participação no Pregão Eletrônico Binacional AF 1253-23.

A garantia, no valor de (...) (...) é válida pelo prazo de (...) (...) dias corridos, iniciando em .././.... e terminando em .././...., será recebida pela ITAIPU no caso de descumprimento da obrigação ora assumida, independentemente da interferência ou da autorização de nossa afiançada, ou de ordem judicial ou extrajudicial.

_____, __ de _____ de _____

Assinatura

MODELO DE FIANZA BANCARIA

Por este documento, el Banco (...), con sede (...), declara constituirse fiador solidario, con renuncia al beneficio de excusión, de (...) (nombre y sede de la afianzada), con miras a garantizar, en todos sus términos, la oferta comercial presentada por la afianzada para la participación en la presente Subasta a la Baja Electrónica Binacional AF 1253-23.

La garantía, por valor de (...) (...) es válida por el plazo de ... (...) días corridos, con inicio el .././.... y término el .././...., será pagada a la ITAIPU en el caso de incumplimiento de la obligación aquí asumida, independientemente de la interferencia o de la autorización de nuestra afianzada o de orden judicial o extrajudicial.

_____, __ de _____ de _____

Firma

A garantia de manutenção da proposta comercial poderá tanto ser contratada integralmente no mercado brasileiro como no mercado paraguaio ou a critério do proponente, poderá ser contratada separadamente, neste caso, 50% (cinquenta por cento) do seu valor no mercado brasileiro e 50% (cinquenta por cento) no mercado paraguaio.

A garantia poderá, ainda, ser contratada e apresentada por qualquer integrante do consórcio.

1.4.1.3 Habilitação Técnica:

1.4.1.3.1 Risco Operacional

- a) relação de resseguradores, oferecidos de forma separada para cada mercado, brasileiro e paraguaio, constando no mínimo a denominação social completa, sede de cada companhia, comprovantes dos "ratings" em vigor atribuídos por uma das seguintes qualificadoras: "Standar&Poor's, A.M.Best Company Inc." e "Moody's Investor's Services" e a porcentagem de

La garantía de mantenimiento de la oferta comercial podrá ser contratada integralmente en el mercado brasileño o en el mercado paraguayo o a criterio del oferente, podrá ser contratada separadamente, en este caso 50% (cincuenta por ciento) de su valor en el mercado brasileño y 50% (cincuenta por ciento) en el mercado paraguayo.

La garantía podrá, además, ser contratada y presentada por cualquier integrante del consorcio.

1.4.1.3 Habilitación Técnica:

1.4.1.3.1 Riesgo Operacional

- a) nómina de reaseguradores, ofrecidos de forma separada para cada mercado, brasileño y paraguayo, constando como mínimo la denominación social completa, la sede de cada compañía, comprobantes de los "ratings" en vigor atribuídos por una de las siguientes calificadoras: "Standar&Poor's, A.M.Best Company Inc." y "Moody's Investor's Services" y el porcentaje de apoyo

apoio comprometido referente ao LMI de US\$ 31.250.000,00 (parte de US\$ 62.500.000,00 - Seção I e II), conforme modelo abaixo:

comprometido respecto al LMI de US\$ 31.250.000,00 (parte de los US\$ 62.500.000,00 - Sección I y II), conforme modelo abajo:

MODELO DE CARTA COMPROMISSO DE COMPOSIÇÃO E DISTRIBUIÇÃO DE PARTICIPAÇÃO

Por este instrumento, fica expressamente declarado que a(s) companhia(s) seguradora(s) (...) com sede (...) participa(m) do presente Pregão Eletrônico Binacional AF 1253-23 e se compromete(m) formalmente em subscrever a aceitação do risco e emitir a respectiva apólice com a seguinte composição e distribuição de responsabilidades:

DENOMINAÇÃO	QUALIFICAÇÃO	PARTICIPAÇÃO	
		PERC.	VALOR EM US\$
	SEGURADORA	%	
	SEGURADORA	%	
	SEGURADORA	%	
	RESSEGURADOR	%	
	RESSEGURADOR	%	
	RESSEGURADOR	%	
TOTAL DE PARTICIPAÇÃO MERCADO NACIONAL		100%	31.250.000.00

(Denominação das companhias de seguros integrantes do consórcio binacional do referido mercado, com as assinaturas, identificação dos assinantes (carimbos) e firmas reconhecidas em cartório dos representantes legais).

Nota: Deverá ser apresentado o instrumento público ou particular com comprovação de qualificação dos representantes legais da Carta Compromisso.

- b) Declaração emitida pelo(s) ressegurador (es) contendo indicação da participação em resseguro de riscos de funcionamento de centrais hidroelétricas. Sendo resseguros por Contrato Automático, esta declaração deverá ser emitida apenas pelo ressegurador líder;
- c) Certificado de cobertura, onde o consórcio segurador proponente, em caso resultar adjudicatário desta licitação, assume total responsabilidade pelas coberturas objeto desta licitação, entre o início de vigência do seguro e a entrega da apólice, mediante aceite formal da ITAIPU, conforme modelo

MODELO DE CARTA COMPROMISSO DE COMPOSICION Y DISTRIBUCION DE PARTICIPACION

Por este instrumento queda expresamente declarado que la(s) compañía(s) aseguradora(s) (...) con sede (...) participa(n) de la presente Subasta a la Baja Electrónica Binacional AF 1253-23 y se compromete(n) formalmente en suscribir la aceptación del riesgo, y emitir la respectiva póliza con la siguiente composición y distribución de responsabilidades:

DENOMINACIÓN	CATEGORÍA	PARTICIPACIÓN	
		PORC.	VALOR EN US\$
	ASEGURADORA	%	
	ASEGURADORA	%	
	ASEGURADORA	%	
	REASEGURADOR	%	
	REASEGURADOR	%	
	REASEGURADOR	%	
TOTAL DE PARTICIPACIÓN MERCADO NACIONAL		100%	31.250.000.00

(Denominación de las compañías de seguros integrantes del consorcio binacional del referido mercado, con las firmas y sellos de los representantes legales con certificación de firma ante escribano público de los representantes legales).

Nota: Deberá ser presentado el instrumento público o particular con comprobación de competencia de los signatarios emisores de la Carta Compromiso.

- b) Declaración emitida por el (los) reasegurador(es) indicando su participación en reaseguro de riesgos de funcionamiento de centrales hidroeléctricas. Siendo el reaseguro por Contrato Automático, esta declaración deberá ser emitida sólo por el reasegurador líder;
- c) Certificado de cobertura donde el consorcio asegurador oferente, en caso resultar adjudicado en esta licitación, asume la total responsabilidad por la cobertura objeto de esta licitación, entre el inicio de la vigencia del seguro y la entrega de la póliza, mediante aceptación formal de la ITAIPU,

abaixo:

conforme modelo abaixo:

**MODELO DO CERTIFICADO DE COBERTURA
RISCO OPERACIONAL**

Por este instrumento, fica expressamente declarado que as companhias seguradoras, abaixo relacionadas, todas elas integrantes solidárias entre si nos termos do Consórcio Binacional de Seguradores denominado (...), outorgam à ITAIPU o presente certificado de cobertura pelos valores e nas condições, termos, cláusulas e exclusões ofertadas pelo citado consórcio no Pregão Eletrônico Binacional AF 1253-23.

Este certificado vigorará desde a hora e data pactuadas para o início do seguro, quando ITAIPU comunicar ao Consórcio Binacional de Seguradores sua condição de adjudicatária no Pregão Eletrônico Binacional AF 1253-23, antes do início da cobertura do objeto licitado, permanecendo em vigência até a entrega da apólice e aceite formal da ITAIPU.

Em caso de revogação ou anulação da licitação, no período em que vigor o presente "Certificado de Cobertura", as seguradoras signatárias terão direito à parte do prêmio que será proporcional ao risco transcorrido.

(Denominação das companhias de seguros integrantes do consórcio binacional, com as assinaturas e firmas reconhecidas de todos os integrantes do consórcio binacional em cartório dos representantes legais).

Nota: Deverá ser apresentado o instrumento público ou particular com comprovação de qualificação dos representantes legais do Certificado de Cobertura.

1.4.1.3.2 Responsabilidade Civil

- a) relação de resseguradores, oferecidos de forma separada para cada mercado, brasileiro e paraguaio, constando no mínimo a denominação social completa, sede de cada companhia, comprovantes dos "ratings" em vigor atribuídos por uma das seguintes qualificadoras: "Standar&Poor's, A.M.Best Company Inc." e "Moody's Investor's Services," e a porcentagem de

**MODELO DEL CERTIFICADO DE COBERTURA
RIESGO OPERACIONAL**

Por este instrumento, se deja expresa constancia que las compañías aseguradoras, abajo relacionadas, todas ellas componentes solidarias entre si en los términos del Consorcio Binacional de Aseguradores, denominado (...), otorgan a ITAIPU el presente certificado de cobertura por los valores y en las condiciones, términos, cláusulas y exclusiones ofertadas por el citado consorcio en la Subasta a la Baja Electrónica Binacional AF 1253-23.

Este certificado regirá desde la hora y fecha pactadas para el inicio del seguro, cuando la ITAIPU comunique al Consorcio Binacional de Aseguradores su condición de adjudicataria de la Subasta a la Baja Electrónica Binacional AF 1253-23, antes del inicio de la cobertura del objeto licitado, permaneciendo en vigencia hasta la entrega de la póliza y aceptación formal de la ITAIPU.

En caso de revocación o anulación de la licitación, en el período de vigencia del presente "Certificado de Cobertura", las aseguradoras signatarias tendrán derecho a la parte del premio que será proporcional al riesgo transcurrido.

(Denominación de las compañías de seguros integrantes del consorcio binacional, con las firmas y sellos de los representantes legales de todos los integrantes del consorcio binacional y con certificación de firma ante escribano público de los representantes legales).

Nota: Deberá ser presentado el instrumento público o particular con comprobación de competencia de los signatarios emisores del Certificado de Cobertura.

1.4.1.3.2 Responsabilidad Civil

- a) nómina de reaseguradores, ofrecidos de forma separada para cada mercado, brasileño y paraguay, constando como mínimo la denominación social completa, la sede de cada compañía, comprobantes de los "ratings" en vigor atribuidos por una de las siguientes calificadoras: "Standar&Poor's, A.M.Best Company Inc." y "Moody's Investor's Services" y el porcentaje de apoyo

apoio comprometido referente ao LMI de US\$ 10.000.000,00 (parte de US\$ 20.000.000,00 - Seção III), conforme modelo abaixo:

comprometido respecto al LMI de US\$ 10.000.000,00 (parte de los US\$ 20.000.000,00 - Sección III), conforme modelo abajo:

MODELO DE CARTA COMPROMISSO DE COMPOSIÇÃO E DISTRIBUIÇÃO DE PARTICIPAÇÃO

Por este instrumento, fica expressamente declarado que a(s) companhia(s) seguradora(s) (...) com sede (...) participa(m) da presente Pregão Eletrônico Binacional AF 1253-23 e se compromete(m) formalmente em subscrever a aceitação do risco e emitir a respectiva apólice com a seguinte composição e distribuição de responsabilidades:

DENOMINAÇÃO	QUALIFICAÇÃO	PARTICIPAÇÃO	
		PERC.	VALOR EM US\$
	SEGURADORA	%	
	SEGURADORA	%	
	SEGURADORA	%	
	RESSEGURADOR	%	
	RESSEGURADOR	%	
	RESSEGURADOR	%	
TOTAL DE PARTICIPAÇÃO MERCADO NACIONAL		100%	10.000.000.00

(Denominação das companhias de seguros integrantes do consórcio binacional do referido mercado, com as assinaturas, identificação dos assinantes (carimbos) e firmas reconhecidas em cartório dos representantes legais).

- b) declaração emitida pelo(s) ressegurador (es) contendo indicação da participação em resseguro de responsabilidade civil de centrais hidroelétricas. Sendo resseguros por Contrato Automático, esta declaração deverá ser emitida apenas pelo ressegurador líder.
- c) certificado de cobertura, onde o consórcio segurador proponente, em caso resultar adjudicatário desta licitação, assume total responsabilidade pelas coberturas objeto desta licitação, entre o início de vigência do seguro e a entrega da apólice, mediante aceite formal da ITAIPU, conforme modelo abaixo:

MODELO DO CERTIFICADO DE COBERTURA

MODELO DE CARTA COMPROMISO DE COMPOSICION Y DISTRIBUCION DE PARTICIPACION

Por este instrumento queda expresamente declarado que la(s) compañía(s) aseguradora(s) (...) con sede (...) participa(n) de la presente Subasta a la Baja Electrónica Binacional AF 1253-23 y se compromete(n) formalmente en suscribir la aceptación del riesgo y emitir la respectiva póliza con la siguiente composición y distribución de responsabilidades:

DENOMINACIÓN	CATEGORÍA	PARTICIPACIÓN	
		PORC.	VALOR EN US\$
	ASEGURADORA	%	
	ASEGURADORA	%	
	ASEGURADORA	%	
	REASEGURADOR	%	
	REASEGURADOR	%	
	REASEGURADOR	%	
TOTAL DE PARTICIPACIÓN MERCADO NACIONAL		100%	10.000.000.00

(Denominación de las compañías de seguros integrantes del consorcio binacional del referido mercado, con las firmas y sellos de los representantes legales con certificación de firma ante escribano público de los representantes legales).

- b) declaración emitida por el (los) reasegurador (es) indicando su participación en el reaseguro de responsabilidad civil de centrales hidroeléctricas. Siendo el reaseguro por Contrato Automático, esta declaración deberá ser emitida solamente por el reasegurador líder.
- c) certificado de cobertura donde el consorcio asegurador oferente, en caso de resultar adjudicado en esta licitación, asume la total responsabilidad por la cobertura objeto de esta licitación, entre el inicio de la vigencia del seguro y la entrega de la póliza, mediante aceptación formal de la ITAIPU, conforme modelo abajo:

MODELO DEL CERTIFICADO DE COBERTURA

RESPONSABILIDADE CIVIL

Por este instrumento, fica expressamente declarado que as companhias seguradoras, abaixo relacionadas, todas elas integrantes solidarias entre si nos termos do Consórcio Binacional de Seguradores denominado (...), outorgam à ITAIPU o presente certificado de cobertura pelos valores e nas condições, termos, cláusulas e exclusões ofertadas pelo citado consórcio no Pregão Eletrônico Binacional.

Este certificado vigorará desde a hora e data pactuadas para o início do seguro, quando ITAIPU comunicar ao Consórcio Binacional de Seguradores sua condição de adjudicatária do Pregão Eletrônico Binacional, antes do início da cobertura do objeto licitado, permanecendo em vigência até a entrega da apólice e aceite formal da ITAIPU.

Em caso de revogação ou anulação da licitação, no período em que viger o presente "Certificado de Cobertura", as seguradoras signatárias terão direito à parte do prêmio que será proporcional ao risco transcorrido.

(Denominação das companhias de seguros integrantes do consórcio binacional, com as assinaturas e firmas reconhecidas de todos os integrantes do consórcio binacional em cartório dos representantes legais).

1.4.1.4 Qualificação das Resseguradoras:

1.4.1.4.1 As companhias de seguro estabelecidas no Paraguai e no Brasil deverão efetuar resseguros com resseguradoras qualificadas com uma nota mínima de "A", segundo o "Standard & Poor's Insurance Rating Services", ou B++ do AM BEST ou A2 do Moody's.

Para Standar & Poor's Insurance Rating Services não serão aceitas qualificações desde A- ou inferiores a esta.

Para AM BEST COMPANY não serão aceitas qualificações desde "B+" ou inferiores a esta.

Para Moody's Investors não serão aceitas qualificações desde A3 ou inferiores a esta.

Para as companhias de seguro estabelecidas no Paraguai, os resseguradores participantes deverão estar devidamente habilitado(s) pela Superintendência de

RESPONSABILIDAD CIVIL

Por este instrumento, se deja expresa constancia que las compañías aseguradoras, abajo relacionadas, todas ellas componentes solidarias entre sí en los términos del Consorcio Binacional de Aseguradores denominado (...), otorgan a ITAIPU el presente certificado de cobertura por los valores y en las condiciones, términos, cláusulas y exclusiones ofertadas por el citado consorcio en la Subasta Electrónica Binacional.

Este certificado regirá desde la hora y fecha pactadas para el inicio del seguro, cuando la ITAIPU comunique al Consorcio Binacional de Aseguradores su condición de adjudicataria de la Subasta Electrónica Binacional, antes del inicio de la cobertura del objeto licitado, permaneciendo en vigencia hasta la entrega de la póliza y aceptación formal de la ITAIPU.

En caso de revocación o anulación de la licitación, en el período de vigencia del presente "Certificado de Cobertura", las aseguradoras signatarias tendrán derecho a la parte del premio que será proporcional al riesgo transcurrido.

(Denominación de las compañías de seguros integrantes del consorcio binacional, con las firmas y sellos de los representantes legales de todos los integrantes del consorcio binacional y con certificación de firma ante escribano público de los representantes legales).

1.4.1.4 Calificación de las Reaseguradoras:

1.4.1.4.1 Las compañías de seguro establecidas en el Paraguay y en el Brasil deberán efectuar reaseguros con reaseguradoras calificadas con una nota mínima de "A", según el "Standard & Poor's Insurance Rating Services", o B++ do AM BEST, o A2 del Moody's.

Para Standar & Poor's Insurance Rating Services no serán aceptadas calificaciones desde A- o inferiores a esta.

Para AM BEST COMPANY no serán aceptadas calificaciones desde "B+" o inferiores a esta.

Para Moody's Investors no serán aceptadas calificaciones desde A3 o inferiores a esta.

Para las compañías de seguro establecidas en el Paraguay, los reaseguradores ofrecidos deberán estar debidamente habilitado(s) por la Superintendencia de Seguros del Banco

Seguros do Banco Central do Paraguai, verificado através da última publicação do "Registro de Empresas Resseguradoras do Exterior habilitadas a operar no país", citando também o "Código da Entidade" assinado.

Sendo o "Lloyd's" o ressegurador participante, se deverá mencionar o número e nome do Sindicato.

1.4.1.4.1.1 A qualificação deve referir-se a análise de contas correspondentes ao exercício contábil 2020 e/ou 2021 e/ou 2022 de cada ressegurador participante.

1.4.1.4.1.2 Para a comprovação do requerido, deverá ser apresentada a seguinte documentação relativa à companhia que será a resseguradora:

- a) documento emitido por qualquer das instituições referidas em 1.4.1.4.1, de modo a comprovar a qualificação mínima requerida da companhia resseguradora, traduzido para o castelhano ou para o português por tradução livre. Porém, na hipótese de resultar vencedora desta licitação, deverá a oferente reapresentá-la com atestado de tradutor juramentado no prazo de 15 dias corridos contatos a partir da comunicação da adjudicação.

1.4.1.4.1.3 As companhias de seguro cujo resseguro estiver amparado em Contrato Automático deve apresentar prova ao requisito do subitem 1.4.1.4.1 deste Edital apenas para o ressegurador líder.

1.4.1.4.1.4 As companhias de seguros não poderão reter em suas carteiras valor superior aos autorizados pelos órgãos oficiais de cada país.

1.4.1.4.1.5 As companhias de seguros adjudicadas deverão atentar-se para que os Resseguradores mantenham sua qualificação segundo o mínimo estabelecido durante toda a vigência da apólice e, quando apropriado, poderão ser substituídos a pedido da ITAIPU Binacional sempre e quando durante a vigência da apólice a qualificação das Resseguradoras seja menor do que o padrão estabelecido no Edital e anexos.

1.4.1.4.2 Slip de Cobertura para os Adjudicados:

Central del Paraguay, verificado a través de la última publicación del "Registro de Empresas Reaseguradoras del Exterior habilitadas a operar en el país", citando además el "Código Entidad" asignado.

Siendo el "Lloyd's" el reasegurador ofrecido, se deberá mencionar el número y nombre del Sindicato.

1.4.1.4.1.1 La calificación debe referirse al análisis de las cuentas correspondientes al ejercicio contable 2020 y/o 2021 y/o 2022 de cada reasegurador participante.

1.4.1.4.1.2 Para la comprobación de lo requerido, deberá ser presentada la siguiente documentación relativa a la compañía que será la reaseguradora:

- a) documento emitido por cualquiera de las instituciones referidas en el 1.4.1.4.1, que compruebe la calificación mínima requerida de la compañía reaseguradora, traducido al castellano o al portugués, por traducción libre. Sin embargo, en la hipótesis de resultar vencedor de esta licitación, deberá el oferente volver a presentarla con certificación de traductor matriculado en el plazo de 15 días corridos, contados a partir de la comunicación de la adjudicación.

1.4.1.4.1.3 Las compañías de seguro cuyo reaseguro estuviera amparado en Contrato Automático deben presentar prueba de cumplimiento del requisito del subítem 1.4.1.4.1 de este Pliego solamente para el reasegurador líder.

1.4.1.4.1.4 Las compañías de seguros no podrán retener en sus carteras valor superior a los autorizados por los órganos oficiales de cada país.

1.4.1.4.1.5 Las compañías de seguro adjudicadas deberán cuidar que los Reaseguradores mantengan su calificación según mínimo establecido durante toda la vigencia de la póliza, y en su caso podrán ser reemplazados a pedido de la ITAIPU Binacional siempre y cuando durante la vigencia de la póliza la calificación de las Reaseguradoras sea menor a los estándares establecidos en el Pliego y anexos.

1.4.1.4.2 Slip de Cobertura para los Adjudicados:

Em caso que a modalidade do Resseguro seja Facultativo, requerer-se-á o SLIP de Cobertura de Resseguro ou uma Declaração escrita expedida pela(s) empresa(s) Resseguradora(s), devidamente habilitada(s) pelo organismo competente da cada país, que assumirá o correspondente resseguro, fazendo constar o conhecimento e a aceitação das condições, igual vigência e objeto, sem limitações ou exclusões e sem a condição de NCAD (Notice of Cancellation at Aniversary Date), estabelecidas na contratação e previstas no Edital e seus anexos, detalhando o percentual de participação sobre o total do risco objeto do chamado.

Para as companhias de seguro estabelecidas no Paraguai requerer-se-á:

- Que contenha ainda a **Cláusula Cut Through redatada nos seguintes termos;**

Mediante a presente autorização, fica definido que qualquer reclamação que surja nesta Apólice, o pagamento ao Segurado, poderá ser efetuado ao Segurado diretamente pelos Resseguradores, conforme sua participação na reclamação.

- Estar acompanhado com o documento original apostilado ou documento original da autenticação realizada pela representação diplomática paraguaia no país onde esteja estabelecida a emitente e sua respectiva legalização.

Caso a modalidade do resseguro seja Automática, requerer-se-á uma Declaração escrita expedida pela(s) empresa(s) resseguradora(s) líder, devidamente habilitada(s) pelo organismo competente de cada país, detalhando a retenção da seguradora e das resseguradoras e a percentagem de participação sobre o total do risco objeto do chamado; fazer constar o conhecimento das condições estabelecidas na contratação, sem limitações ou exclusões e sem a condição de NCAD (Notice of Cancellation at Aniversary Date), indicando-se o contrato de Resseguro oferece plena cobertura às condições e objeto da contratação, previstas no Edital e seus anexos.

Para as companhias de seguro estabelecidas no Paraguai requerer-se-á:

En caso de que la modalidad del Reaseguro sea Facultativo, se requerirá el SLIP de Cobertura de Reaseguro o una Declaración escrita expedida por la(s) empresa(s) reaseguradoras, debidamente habilitada por el organismo competente de cada país, que asumirá el correspondiente reaseguro, haciendo constar el conocimiento y la aceptación de las condiciones, igual vigencia y objeto, sin limitaciones o exclusiones y sin la condición de NCAD (Notice of Cancellation at Aniversary Date), establecidas en la contratación y previstas en el pliego y en sus anexos, detallando el porcentaje de participación sobre el total del riesgo objeto del llamado.

Para las compañías de seguro establecidas en el Paraguay se requerirá:

- Que contenga además la **Cláusula Cut Through redactada en los siguientes términos;**

Mediante la presente autorización, queda convenido que cualquier reclamo que surja bajo esta Póliza pagadero al Asegurado, podrá ser abonado al Asegurado directamente por los Reaseguradores, conforme su participación en el reclamo.

- Estar acompañado con el documento original del Apostillado o documento original de la autentificación realizada por la representación diplomática paraguaya en el país donde esté establecida la emitente y su legalización respectiva.

En caso de que la modalidad del Reaseguro sea Automático, se requerirá una Declaración escrita expedida por la(s) empresa(s) reaseguradora(s) líder, debidamente habilitada por el organismo competente de cada país, detallando: la retención de la aseguradora y de las reaseguradoras y el porcentaje de participación sobre el total del riesgo objeto del llamado, haciendo constar el conocimiento de las condiciones establecidas en la contratación, sin limitaciones o exclusiones y sin la condición de NCAD (Notice of Cancellation at Aniversary Date), indicando si el contrato de Reaseguro ofrece plena cobertura a las condiciones y objeto de la contratación, previstas en el Pliego y sus anexos.

Para las compañías de seguro establecidas en el Paraguay se requerirá;

- Que contenha ainda a **Cláusula Cut Through redatada nos seguintes termos;**

Mediante a presente autorização, fica definido que qualquer reclamação que surja nesta Apólice, o pagamento ao Segurado, poderá ser efetuado ao Segurado diretamente pelos Resseguradores, conforme sua participação na reclamação.

- Estar acompanhado com o documento original apostilado ou documento original da autenticação realizada pela representação diplomática paraguaia no país onde esteja estabelecida a emitente e sua respectiva legalização.

1.4.1.5 Cláusula Cut Through (Aplicável somente para companhias de seguros estabelecidas no Paraguai).

Os resseguradores participantes deverão aceitar a aplicação da Cláusula Cut Through, na qual será verificada mediante a apresentação de Declaração Jurada emitida pela(s) companhia(s) seguradora(s).

Esta cláusula fica redatada nos seguintes termos:

Concorda-se que qualquer reclamação decorrente desta apólice pagável ao Segurado, poderá ser paga diretamente ao Segurado pelos Resseguradores por sua participação na reclamação. Através deste acordo, é concedida uma autorização por escrito da Seguradora aos Resseguradores para efetuar o pagamento diretamente ao Segurado.

A responsabilidade de cada Ressegurador está limitada a sua participação no resseguro.

Fica entendido que este Acordo não será emendado nem cancelado pelos Resseguradores ou pela Seguradora durante a vigência desta Apólice sem acordo expreso do Segurado.

Os termos da presente cláusula são aplicáveis única e exclusivamente às companhias de seguros estabelecidas no Paraguai.

1.4.2 Cada companhia integrante do consórcio deverá apresentar isoladamente:

1.4.2.1 Será considerada habilitada a

- Que contenga además la **Cláusula Cut Through redactada en los siguientes términos;**

Mediante la presente autorización, queda convenido que cualquier reclamo que surja bajo esta Póliza pagadero al Asegurado, podrá ser abonado al Asegurado directamente por los Reaseguradores, conforme su participación en el reclamo.

- Estar acompañado con el documento original del Apostillado o documento original de la autenticación realizada por la representación diplomática paraguaya en el país donde esté establecida la emitente y su legalización respectiva.

1.4.1.5 Cláusula Cut Through (Aplicable solo para compañías de seguro establecidas en Paraguay).

Los reaseguradores participantes deberán aceptar la aplicación de la Cláusula Cut Through, lo cual será verificado mediante la presentación de Declaración Jurada emitida por la(s) compañía(s) aseguradora(s).

Dicha cláusula queda redactada en los siguientes términos:

Queda convenido que cualquier reclamo que surja bajo esta Póliza pagadero al Asegurado, podrá ser abonado al Asegurado directamente por los Reaseguradores por su participación en el reclamo. Se otorga a través de este Convenio autorización escrita de la Compañía a los Reaseguradores para realizar dicho pago en forma directa al Asegurado.

La responsabilidad de cada Reasegurador está limitada a su participación en el resseguro.

Queda entendido que este Convenio no será enmendado ni cancelado por los Reaseguradores o la Compañía durante la vigencia de esta Póliza sin acuerdo expreso del Asegurado.

Los términos de la presente cláusula son aplicables única y exclusivamente a las compañías de seguros establecidas en el Paraguay.

1.4.2 Cada compañía integrante del consorcio deberá presentar en forma individual:

1.4.2.1 Será considerada habilitada la **compañía establecida en el Brasil** que:

companhia estabelecida no Brasil que:

- a) possuir Certificado de Registro Cadastral (CRC) vigente, emitido pelo Cadastro de Fornecedores da ITAIPU, na modalidade de Cadastro Completo, em um ou mais dos seguintes códigos:

CÓDIGO	DESCRIÇÃO
62160101	Seguros de vidas
62160102	Seguro all risks
62160103	Seguro patrimonial
62160104	Seguro transporte
62160105	Outros

- b) apresentar atestado(s) ou certificado(s) de desempenho, emitido(s) por pessoa(s) jurídicas(s), comprovando que a proponente emitiu ou participou de apólice de seguro de riscos operacionais (All Risks);
- c) apresentar atestado(s) ou certificado(s) de desempenho, emitido(s) por pessoa(s) jurídicas(s), comprovando que a proponente emitiu ou participou de apólice de seguro de responsabilidade civil;
- d) apresentar certidão da Superintendência de Seguros Privados - SUSEP, expedida dentro de 30 (trinta) dias anteriores a data da entrega da proposta, atestando não só a validade da autorização legal que o consórcio proponente tem para operar no mercado segurador brasileiro nos ramos licitados, como também de que naquela Superintendência “nada consta em seu desfavor”, nem existe qualquer registro de intervenção na sua Administração;
- e) apresentar carta compromisso do(s) ressegurador(es) do Risco Operacional, não admitindo-se que seja expedida via corretores ou “brokers”, em que o(s) ressegurado(es) assume(m) o correspondente resseguro e aceite(m) as condições estabelecidas nesta licitação, com igual prazo da contratação, sem limitações ou exclusões e sem a condição de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date), detalhando o percentual de participação do ressegurador com relação ao LMI de US\$ 31.250.000,00 (parte de US\$ 62.500.000,00 - Seção I e II), conforme estabelecido neste Pregão Eletrônico Binacional. As exigências e os critérios de qualificação dos resseguradores

- a) posea Certificado de Registro Catastral (CRC) vigente, emitido por el Catastro de Proveedores de la ITAIPU, en la modalidad de Catastro Completo en uno o más de los siguientes códigos:

CÓDIGO	DESCRIPCIÓN
62160101	Seguros de vidas
62160102	Seguro all risks
62160103	Seguro patrimonial
62160104	Seguro transporte
62160105	Otros

- b) presente constancia(s) o certificado(s) de desempeño, emitido(s) por persona(s) jurídica(s), comprobando que el oferente emitió o participó de póliza de seguro en la modalidad de riesgos operacionales (All Risks);
- c) presente constancia(s) o certificado(s) de desempeño, emitido(s) por persona(s) jurídica(s), comprobando que el oferente emitió o participó de póliza de seguro en la modalidad de responsabilidad civil;
- d) presente certificado de la Superintendencia de Seguros Privados - SUSEP, emitida dentro de los 30 (treinta) días anteriores a la fecha de entrega de la oferta, certificando no solo la validez de la autorización legal que el oferente tiene para operar en el mercado asegurador brasileiro en los ramos licitados, como también, de que, en aquella Superintendencia “nada consta en contra suya”, ni existe cualquier registro de intervención en su Administración;
- e) presente carta compromiso del (los) reasegurador(es) del Risco Operacional, no admitiéndose que sea expedida vía corretores o “brokers”, en que el(los) reasegurador(es) asume(n) el correspondiente resseguro y acepta(n) las condiciones establecidas en esta licitación, con plazo igual a la contratación, sin limitaciones o exclusiones y sin la condición de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date), detallando el porcentaje de participación del reasegurador con relación al LMI de US\$ 31.250.000,00 (parte de los US\$ 62.500.000,00 - Sección I y II), conforme a lo establecido en esta Subasta Electrónica Binacional. Las exigencias y los criterios de calificación de reaseguradores están descritos en el ítem 1.4.1.4.1 de este Pliego;

estão descritos no item 1.4.1.4.1 deste Edital;

- f) apresentar carta compromisso do(s) ressegurador(es) da Responsabilidade Civil, não admitindo-se que seja expedida via corretores ou “brokers”, em que o(s) ressegurado(es) assume(m) o correspondente resseguro e aceite(m) as condições estabelecidas nesta licitação, com igual prazo da contratação, sem limitações ou exclusões e sem a condição de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date), detalhando o percentual de participação do ressegurador com relação ao LMI de US\$ 10.000.000,00 (parte de US\$ 20.000.000,00 - Seção III), conforme estabelecido neste Pregão Binacional. As exigências e os critérios de qualificação dos resseguradores estão descritos no subitem 1.4.1.4.1 deste Edital.

- f) presente carta compromisso del (los) reasegurador(es) de la Responsabilidad Civil, no admitiéndose que sea expedida vía corredores o “brokers”, en que el(los) reasegurador(es) asume(n) el correspondiente reaseguro y acepta(n) las condiciones establecidas en esta licitación, con plazo igual a la contratación, sin limitaciones o exclusiones y sin la condición de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date), detallando el porcentaje de participación del reasegurador con relación al LMI de US\$ 10.000.000,00 (parte de los US\$ 20.000.000,00 - Sección III), conforme a lo establecido en esta Subasta Binacional. Las exigencias y los criterios de calificación de reaseguradores están descritos en el subítem 1.4.1.4.1 de este Pliego.

MODELO DE CARTA COMPROMISSO RISCO OPERACIONAL DO RESSEGURADOR

À
ITAIPU BINACIONAL
Ref. Pregão Eletrônico Binacional

Por este instrumento, fica expressamente declarado que a companhia resseguradora (denominação) com sede (endereço) concederá a(s) seguradora(s) (denominações) cobertura de resseguro no montante de ... (%) do LMI de US\$ 31.250.000,00, assumindo o resseguro e aceitando as condições estabelecidas nesta licitação, com igual prazo de contratação, sem limitações ou exclusões e sem a condição de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date).

(Denominação da companhia de resseguros, assinaturas com identificação dos nomes e sobrenomes, carimbo e firmas reconhecidas em cartório ou equivalente dos representantes legais).

Nota: Deverá ser apresentado o instrumento público ou particular com comprovação de competência dos signatários emissores desta Carta Compromisso.

Se esclarece que, para o referido instrumento público ou particular de comprovação de competência, não será necessário que o mesmo se encontre apostilado ou autenticado pela

MODELO DE LA CARTA COMPROMISO RIESGO OPERACIONAL DE REASEGURADOR

Para la
ITAIPU BINACIONAL
Ref. Subasta Electrónica Binacional

Por este instrumento, queda expresamente declarado que la compañía reaseguradora (denominación) con sede (dirección) otorgará a la(s) aseguradora(s) (denominaciones) cobertura de reaseguro por el ... (%) del LMI de US\$ 31.250.000,00, asumiendo el reaseguro y aceptando las condiciones establecidas en esta licitación, con igual plazo de la contratación, sin limitaciones o exclusiones y sin la condición de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date).

(Denominación de la compañía de reaseguros, firma, con aclaración de nombres y apellidos, sellos y certificación de firma de los representantes legales).

Nota: Deberá ser presentado el instrumento público o particular con comprobación de competencia de los signatarios emisores de la Carta Compromiso.

Se aclara que, para el referido instrumento público o particular de comprobación de competencia, no será necesario que el mismo se encuentre apostillado o autenticado por la representación diplomática paraguaya o

representação diplomática paraguaia ou brasileira. *brasileña.*

MODELO DE CARTA COMPROMISSO RESPONSABILIDADE CIVIL DO RESSEGURADOR

À
ITAIPU BINACIONAL
Ref. Pregão Eletrônico Binacional

Por este instrumento, fica expressamente declarado que a companhia resseguradora (denominação) com sede (endereço) concederá a(s) seguradora(s) (denominações) cobertura de resseguro no montante de ... (%) do LMI de US\$ 10.000.000,00, assumindo o resseguro e aceitando as condições estabelecidas nesta licitação, com igual prazo de contratação, sem limitações ou exclusões e sem a condição de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date).

(Denominação da companhia de resseguros, assinaturas com identificação dos nomes e sobrenomes, carimbo e firmas reconhecidas em cartório ou equivalente dos representantes legais).

Nota: Deverá ser apresentado o instrumento público ou particular com comprovação de competência dos signatários emissores desta Carta Compromisso.

Se esclarece que, para o referido instrumento público ou particular de comprovação de competência, não será necessário que o mesmo se encontre apostilado ou autenticado pela representação diplomática paraguaia ou brasileira.

1.4.2.1.1 As “cartas compromisso do ressegurador”, exigidas em 1.4.2.1, letras “e” e “f”, deverão ser apresentadas atendendo aos seguintes requisitos:

- a) documento original apostilado ou documento original autenticado pela representação diplomática brasileira ou paraguaia, no país onde esteja estabelecida a emitente;
- b) acompanhada de tradução para o castelhano ou para o português por tradução livre. Porém, na hipótese de resultar vencedora desta licitação, deverá a proponente

MODELO DE LA CARTA COMPROMISO RESPONSABILIDAD CIVIL DE REASEGURADOR

Para la
ITAIPU BINACIONAL
Ref. Subasta a la Baja Electrónica Binacional

Por este instrumento, queda expresamente declarado que la compañía reaseguradora (denominación) con sede (dirección) otorgará a la(s) aseguradora(s) (denominaciones) cobertura de reaseguro por el ... (%) del LMI de US\$ 10.000.000,00, asumiendo el reaseguro y aceptando las condiciones establecidas en esta licitación, con igual plazo de la contratación, sin limitaciones o exclusiones y sin la condición de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date).

(Denominación de la compañía de reaseguros, firma, con aclaración de nombres y apellidos, sellos y certificación de firma de los representantes legales).

Nota: Deberá ser presentado el instrumento público o particular con comprobación de competencia de los signatarios emisores de la Carta Compromiso.

Se aclara que, para el referido instrumento público o particular de comprobación de competencia, no será necesario que el mismo se encuentre apostillado o autenticado por la representación diplomática paraguaya o brasileña.

1.4.2.1.1 Las “cartas compromiso del reasegurador” exigidas en 1.4.2.1, letras “e” y “f”, deberán ser presentadas, atendiendo a los siguientes requisitos:

- a) documento original del Apostillado o documento original del autenticado por la representación diplomática paraguaya o brasileña, en el país donde esté establecida la emitente;
- b) acompañada de la traducción al castellano o portugués, por traducción libre. Sin embargo, en la hipótesis de resultar vencedor de esta licitación, deberá el oferente volver a presentarla con

reapresentá-la com atestado de tradutor juramentado no prazo de 15 dias corridos contatos a partir da comunicação da adjudicação.

certificación de traductor matriculado en el plazo de 15 días corridos, contados a partir de la comunicación de la adjudicación.

1.4.2.2 Será considerada habilitada a companhia estabelecida no Paraguai que:

- a) possuir Certificado de Registro Cadastral (CRC) vigente, emitido pelo Cadastro de Fornecedores da ITAIPU, na modalidade de Cadastro Completo, em um ou mais dos seguintes códigos:

CÓDIGO	DESCRIÇÃO
62160101	Seguros de vidas
62160102	Seguro all risks
62160103	Seguro patrimonial
62160104	Seguro transporte
62160105	Otros

- b) apresentar atestado(s) ou certificado(s) de desempenho, emitido(s) por pessoa(s) jurídicas(s), comprovando que a proponente emitiu ou participou de apólice de seguro de riscos operacionais (All Risks);
- c) apresentar atestado(s) ou certificado(s) de desempenho, emitido(s) por pessoa(s) jurídicas(s), comprovando que a proponente emitiu ou participou de apólice de seguro de responsabilidade civil;
- d) **apresentar prova da habilitação** das Companhias de Seguros na Superintendência de Seguros do Banco Central do Paraguai, de acordo com os **artigos 8º e 9º da Lei 827/96** de Seguros. Não poderão participar Companhias de Seguros que se encontrem com inabilitação, suspensão ou com medidas cautelares por parte da Superintendência de Seguros, demonstrada mediante apresentação da impressão da página web do Banco Central do Paraguai, no setor de Indicadores Financeiros e Avaliação de Riscos das Companhias de Seguros, a última publicação. Nem as Companhias com menos de cinco anos de atuação no mercado segurador paraguaio, verificável mediante apresentação de cópia da Resolução de Autorização para atuação no mercado.

1.4.2.2 Será considerada habilitada la compañía establecida en el Paraguay que:

- a) posea Certificado de Registro Catastral (CRC) vigente, emitido por el Catastro de Proveedores de la ITAIPU, en la modalidad de Catastro Completo, en uno o más de los siguientes códigos:

CÓDIGO	DESCRIPCIÓN
62160101	Seguros de vidas
62160102	Seguro all risks
62160103	Seguro patrimonial
62160104	Seguro transporte
62160105	Otros

- b) presente constancia(s) o certificado(s) de desempeño, emitido(s) por persona(s) jurídica(s), comprobando que el oferente emitió o participó de póliza de seguro en la modalidad de riesgos operacionales (**All Risks**);
- c) presente constancia(s) o certificado(s) de desempeño, emitido(s) por persona(s) jurídica(s), comprobando que el oferente emitió o participó de póliza de seguro en la modalidad de responsabilidad civil;
- d) **presente comprobación de habilitación** de las Compañías de Seguros por la Superintendencia de Seguros del Banco Central del Paraguay, de acuerdo a los **artículos 8º y 9º de la Ley 827/96** de Seguros. No podrán participar empresas aseguradoras que se encuentren con inhabilitación, suspensión o con medidas cautelares por parte de la Superintendencia de Seguros, demostrada mediante la presentación de la impresión de la página web del Banco Central del Paraguay, en el sector de Indicadores Financieros y Calificación de Riesgos de las Empresas de Seguros, a la última publicación. Tampoco podrán participar las Compañías con antigüedad menor a cinco años en el mercado asegurador paraguayo, verificable a través de presentación de copia de Resolución de Autorización para operar en el mercado.
- e) **presente comprobación de habilitación de**

- e) **apresentar prova da habilitação** da Companhia de Seguro na Superintendência de Seguros do Banco Central do Paraguai, de acordo com o estabelecido no artigo 10 da Lei 827/96 de Seguros, especificamente, registrado na Seção Todo Risco Operacional/All Risks, demonstrada mediante apresentação da impressão da página web do Banco Central do Paraguai, no setor de "Planos Registrados" a da última publicação;
- f) **apresentar Margem de Solvência** - "Planilla de Declaración Jurada de Cumplimiento de Margen de Solvência", com qualificação mínima de 2,00 pontos de Coeficiente ao último exigível, apresentada pela Companhia Seguradora ofertante a Superintendência de Seguros do Banco Central do Paraguai, com carimbo de apresentação ou acuse de recebimento;

Nota: Em caso que se apresentem cosseguro, se somarão os indicadores de Margem de Solvência de todos os integrantes, incluindo a Seguradora Líder, aos efeitos de fazer uma média dos resultados (não serão avaliados em forma individual para cada membro do cosseguro), devendo a média resultante cumprir com a qualificação mínima estabelecida de 2,00. Não obstante, a Seguradora Líder deverá ter obrigatoriamente a qualificação mínima de 2,00.

- g) **apresentar carta compromisso** do(s) ressegurador(es) do Risco Operacional, não admitindo-se que seja expedida via corretores ou "brokers", em que o(s) ressegurado(es) assume(m) o correspondente resseguro e aceite(m) as condições estabelecidas nesta licitação, com igual prazo da contratação, sem limitações ou exclusões e sem a condição de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date), detalhando o percentual de participação do ressegurador com relação ao LMI de US\$ 31.250.000,00 (parte de US\$ 62.500.000,00) - Seção I e II), conforme estabelecido neste Pregão Eletrônico Binacional. As exigências e os critérios de qualificação dos resseguradores estão descritos no subitem 1.4.1.4.1 deste Edital;
- h) **apresentar carta compromisso** do(s) ressegurador(es) da Responsabilidade Civil, não admitindo-se que seja expedida via corretores ou "brokers", em que o(s)

las Compañías de Seguros por la Superintendencia de Seguros del Banco Central del Paraguay, de acuerdo a lo establecido en el artículo 10 de la Ley 827/96 de Seguros, específicamente, registrado en la Sección Todo Riesgo Operativo/All Risks, demostrada mediante presentación de la impresión de la página web del Banco Central del Paraguay, en el sector de "Planes Registrados" la última publicación;

- f) **presente Margen de Solvencia** - Planilla de Declaración Jurada de Cumplimiento de Margen de Solvencia, con calificación mínima de 2,00 puntos del Coeficiente al último exigible, presentada por la compañía Aseguradora oferente a la Superintendencia de Seguros del Banco Central del Paraguay, con sello de presentación o acuse de recibo;

Nota: En caso de que se presenten Coaseguros, se sumarán los indicadores de Margen de Solvencia de todos los integrantes, incluyendo la aseguradora Líder, a los efectos de promediar los resultados (no serán evaluados en forma individual para cada miembro del coaseguro), debiendo el promedio resultante cumplir con la calificación mínima establecida de 2,00. No obstante, la aseguradora Líder deberá tener obligatoriamente la calificación mínima de 2,00.

- g) **presente carta compromisso** del (los) reasegurador(es) del Riesgo Operacional, no admitiéndose que sea expedida vía corretores o "brokers", en que el(los) reasegurador(es) asume(n) el correspondiente reaseguro y acepta(n) las condiciones establecidas en esta licitación, con plazo igual a la contratación, sin limitaciones o exclusiones y sin la condición de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date), detallando el porcentaje de participación del reasegurador con relación al LMI de US\$ 31.250.000,00 (parte de los US\$ 62.500.000,00 - Sección I y II), conforme a lo establecido en esta Subasta a la Baja Binacional. Las exigencias y los criterios de calificación de reaseguradores están descritos en el subítem 1.4.1.4.1 de este Pliego;
- h) **presente carta compromisso** del (los) reasegurador(es) de la Responsabilidad Civil, no admitiéndose que sea expedida vía corretores o "brokers", en que el(los) reasegurador(es) asume(n) el

ressegurado(es) assume(m) o correspondente resseguro e aceite(m) as condições estabelecidas nesta licitação, com igual prazo da contratação, sem limitações ou exclusões e sem a condição de NCAD (Notice of Cancellation at Aniversary Date), detalhando o percentual de participação do ressegurador com relação ao LMI de US\$ 10.000.000,00 (parte de US\$ 20.000.000,00 - Seção III), conforme estabelecido neste Pregão Eletrônico Binacional. As exigências e os critérios de qualificação dos resseguradores estão descritos no item 1.4.1.4.1 deste Edital;

- i) A Companhia de Seguros proponente (de maneira individual) deverá contar com uma qualificação mínima de “pyA”, comprovada através da publicação da Superintendência de Seguros do Banco Central do Paraguai no setor de Indicadores Financeiros e Qualificação de Risco das Empresas de Seguros, segundo publicação imediata anterior a data de apresentação das ofertas. Já para a participação em cosseguro, essa exigência deverá ser cumprida como mínimo pela Companhia Líder do Consórcio das Companhias Seguradoras Paraguaías.
- j) Caso a companhia seguradora oferente retenha e assuma parte do risco objeto do chamado, deverá apresentar Declaração Jurada, a qual deverá estar assinada pelo Presidente, e/ou o Gerente Geral da companhia, e/ou o Representante da seguradora, com identificação de nomes, sobrenome e carimbo, onde a companhia manifeste que não excede os limites de retenção estabelecidos pela Resolução SS.SG. N° 102/09 “Regime de Retenção de Riscos” e sua modificação a Resolução SS.SG No. 240/19, emitidas pela Superintendência de Seguros do Paraguai.
- k) Capital Social e Disponibilidade - apresente cópia autenticada dos Balanços correspondentes aos exercícios encerrados dos anos 2020, 2021 e 2022 onde se comprove:
- k.1) que o Capital Social na média dos exercícios encerrados dos anos 2020, 2021 e 2022, seja igual ou superior a Gs. 35.000.000.000 (trinta e cinco mil milhões de guaranis).

Se entende por média a soma de capital

correspondiente reaseguro y acepta(n) las condiciones establecidas en esta licitación, con plazo igual a la contratación, sin limitaciones o exclusiones y sin la condición de NCAD (Notice of Cancellation at Aniversary Date), detallando el porcentaje de participación del reasegurador con relación al LMI de US\$ 10.000.000,00 (parte de los US\$ 20.000.000,00 - Sección III), conforme a lo establecido en esta Subasta a La Baja Electrónica Binacional. Las exigencias y los criterios de calificación de reaseguradores están descritos en el ítem 1.4.1.4.1 de este Pliego;

- i) La Compañía de Seguros oferente (de manera individual) deberá contar con una calificación mínima de “pyA”, comprobada a través de la publicación de la Superintendencia de Seguros del Banco Central del Paraguay en el sector de Indicadores Financieros y Calificación de Riesgos de las Empresas de Seguros, según publicación imediata anterior a la fecha de la presentación de las ofertas. Ya para participación en coaseguro, esa exigencia deberá ser cumplida como mínimo por la Compañía Líder del consorcio de las compañías aseguradoras paraguayas.
- j) Caso la compañía aseguradora oferente retenha y asuma parte del riesgo objeto del llamado, deberá presentar Declaración Jurada, la cual deberá estar firmada por el Presidente, y/o el Gerente General de la compañía, y/o el Representante de la aseguradora, con aclaración de nombres, apellidos y sello, en donde la compañía manifieste que no excede los límites de retención establecidos por la Resolución SS.SG. N° 102/09 “Régimen de Retención de Riesgos” y su modificación la Resolución SS.SG No. 240/19, emitidas por la Superintendencia de Seguros del Paraguay.
- k) Capital Social y Disponibilidad - presente copia autenticada de los Balances correspondientes a los ejercicios cerrados de los años 2020, 2021 y 2022 donde se compruebe:
- k.1) que el Capital Social en promedio de los ejercicios cerrados de los años 2020, 2021 y 2022, sea igual o superior a Gs. 35.000.000.000 (guaraníes treinta y cinco mil millones).

Se entiende por promedio la suma de capital social conforme a los balances

social conforme aos balanços correspondientes aos ejercicios encerrados dos años 2020, 2021 e 2022 dividido entre três (quantidade de anos).

k.2) que as Disponibilidades na média dos ejercicios encerrados dos años 2020, 2021 e 2022, seja igual ou superior a Gs. 21.500.000.000 (vinte e um mil e quinhentos milhões de guaranis).

Se entende por média a soma das disponibilidades conforme aos balanços correspondientes aos ejercicios encerrados dos años 2020, 2021 e 2022 dividido entre três (quantidade de anos).

Nota: No caso de que se apresente Coaseguro, esta exigência somente se aplicará à seguradora líder.

correspondientes a los ejercicios cerrados de los años 2020, 2021 y 2022 dividido entre tres (cantidad de años).

k.2) que las Disponibilidades en promedio de los ejercicios cerrados de los años 2020, 2021 y 2022, sea igual o superior a Gs. 21.500.000.000 (guaraníes veintiún mil quinientos millones).

Se entiende por promedio la suma de las disponibilidades conforme a los balances correspondientes a los ejercicios cerrados de los años 2020, 2021 y 2022 dividido entre tres (cantidad de años).

Nota: En caso de que se presenten Coaseguros esta exigencia solamente se aplicará a la aseguradora líder.

MODELO DE CARTA COMPROMISO RISCO OPERACIONAL DO RESSEGURADOR

À
ITAIPU BINACIONAL
Ref. Pregão Eletrônico Binacional

Por este instrumento, fica expressamente declarado que a companhia resseguradora (denominação) com sede (endereço) concederá a(s) seguradora(s) (denominações) cobertura de resseguro no montante de ... (%) do LMI de US\$ 31.250.000,00, assumindo o resseguro e aceitando as condições estabelecidas nesta licitação, com igual prazo de contratação, sem limitações ou exclusões e sem a condição de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date).

(Denominação da companhia de resseguros, assinaturas com identificação dos nomes e sobrenomes, carimbo e firmas reconhecidas em cartório ou equivalente dos representantes legais).

Nota: Deverá ser apresentado o instrumento público ou particular com comprovação de competência dos signatários emissores desta Carta Compromisso.

Se esclarece que, para o referido instrumento público ou particular de comprovação de competência, não será necessário que o mesmo se encontre apostilado ou autenticado pela representação diplomática paraguaia ou

MODELO DE LA CARTA COMPROMISO RIESGO OPERACIONAL DE REASEGURADOR

Para la
ITAIPU BINACIONAL
Ref. Subasta Electrónica Binacional

Por este instrumento, queda expresamente declarado que la compañía reaseguradora (denominación) con sede (dirección) otorgará a la(s) aseguradora(s) (denominaciones) cobertura de reaseguro por el ... (%) del LMI de US\$ 31.250.000,00, asumiendo el reaseguro y aceptando las condiciones establecidas en esta licitación, con igual plazo de la contratación, sin limitaciones o exclusiones y sin la condición de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date).

(Denominación de la compañía de reaseguros, firma, con aclaración de nombres y apellidos, sellos y certificación de firma de los representantes legales).

Nota: Deberá ser presentado el instrumento público o particular con comprobación de competencia de los signatarios emisores de la Carta Compromiso.

Se aclara que, para el referido instrumento público o particular de comprobación de competencia, no será necesario que el mismo se encuentre apostillado o autenticado por la representación diplomática paraguaya o

brasileira.

brasileña.

**MODELO DE CARTA COMPROMISSO
RESPONSABILIDADE CIVIL DO RESSEGURADOR**

À
ITAIPU BINACIONAL
Ref. Pregão Eletrônico Binacional

Por este instrumento, fica expressamente declarado que a companhia resseguradora (denominação) com sede (endereço) concederá a(s) seguradora(s) (denominações) cobertura de resseguro no montante de ... (%) do LMI de US\$ 10.000.000,00, assumindo o resseguro e aceitando as condições estabelecidas nesta licitação, com igual prazo de contratação, sem limitações ou exclusões e sem a condição de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date).

(Denominação da companhia de resseguros, assinaturas com identificação dos nomes e sobrenomes, carimbo e firmas reconhecidas em cartório ou equivalente dos representantes legais).

Nota: Deverá ser apresentado o instrumento público ou particular com comprovação de competência dos signatários emissores desta Carta Compromisso.

Se esclarece que, para o referido instrumento público ou particular de comprovação de competência, não será necessário que o mesmo se encontre apostilado ou autenticado pela representação diplomática paraguaia ou brasileira.

1.4.2.2.1 As “cartas compromisso do ressegurador”, exigidas em 1.4.2.2, letras “g” e “h”, deverão ser apresentadas atendendo aos seguintes requisitos:

- a) documento original apostilado ou documento original autenticado pela representação diplomática brasileira ou paraguaia, no país onde esteja estabelecida a emitente;
- b) acompanhada de tradução para o castelhano ou para o português por tradução livre. Porém, na hipótese de resultar vencedora desta licitação, deverá a proponente reapresentá-la com atestado de tradutor

**MODELO DE LA CARTA COMPROMISO
RESPONSABILIDAD CIVIL DE REASEGURADOR**

Para la
ITAIPU BINACIONAL
Ref. Subasta Electrónica Binacional

Por este instrumento, queda expresamente declarado que la compañía reaseguradora (denominación) con sede (dirección) otorgará a la(s) aseguradora(s) (denominaciones) cobertura de reaseguro por el ... (%) del LMI de US\$ 10.000.000,00, asumiendo el reaseguro y aceptando las condiciones establecidas en esta licitación, con igual plazo de la contratación, sin limitaciones o exclusiones y sin la condición de NCAD (Notice of Cancellation at Anniversary Date).

(Denominación de la compañía de reaseguros, firma, con aclaración de nombres y apellidos, sellos y certificación de firma de los representantes legales).

Nota: Deberá ser presentado el instrumento público o particular con comprobación de competencia de los signatarios emisores de la Carta Compromiso.

Se aclara que, para el referido instrumento público o particular de comprobación de competencia, no será necesario que el mismo se encuentre apostillado o autenticado por la representación diplomática paraguaya o brasileña.

1.4.2.2.1 Las “cartas compromisos del reasegurador” exigidas en 1.4.2.2, letras “g” y “h”, deberán ser presentadas, atendiendo a los siguientes requisitos:

- a) documento original del Apostillado o documento original del autenticado por la representación diplomática paraguaya o brasileña, en el país donde esté establecida la emitente;
- b) acompañada de la traducción al castellano o portugués, por traducción libre. Sin embargo, en la hipótesis de resultar vencedor de esta licitación, deberá el oferente volver a presentarla con

juramentado no prazo de 15 dias corridos contatos a partir da comunicação da adjudicação.

1.4.2.3 A empresa não cadastrada ou com o cadastro desatualizado no Cadastro de Fornecedores da ITAIPU deverá apresentar, no prazo de até cinco dias úteis anteriores à data de recebimento das propostas, a documentação necessária para sua inscrição ou regularização cadastral por meio do endereço eletrônico <https://compras.itaipu.gov.br>.

1.4.2.3.1 Quando do pedido de cadastramento ou de regularização cadastral, a empresa deverá manifestar seu interesse em participar desta licitação, enviando mensagem para o correio eletrônico cadastrobr@itaipu.gov.br, a fim de que o Cadastro de Fornecedores possa realizar a análise oportuna da documentação.

1.4.3 As empresas que compõem o consórcio ficam dispensadas da apresentação física dos documentos citados na letra “a” dos subitens 1.4.2.1 e 1.4.2.2 deste CBC, por tratar-se de documento próprio emitido por ITAIPU.

1.4.3.1 O (A) pregoeiro (a) realizará diligência mediante consulta aos dados cadastrais das empresas que compõem o consórcio proponente no Cadastro de Fornecedores da ITAIPU, para fins de análise e comprovação da conformidade do CRC.

1.4.3.2 Constatada a regularidade cadastral das empresas que compõem o consórcio proponente, considerar-se-á como tendo sido validamente apresentados os CRCs para fins de habilitação nesta licitação.

1.4.3.3 O(A) pregoeiro(a) registrará no sistema a diligência realizada e anexará os respectivos CRCs.

1.5 OFERTA DE PREÇOS

1.5.1 Uma das empresas líderes do consórcio (ou a estabelecida no Brasil ou a estabelecida no Paraguai) deverá ser designada pelos integrantes do consórcio para apresentar a oferta de preços no Portal de Compras Eletrônicas da ITAIPU e competir neste pregão.

1.5.1.1 A empresa líder designada pelo consórcio deverá considerar o estabelecido em 2.14 a 2.17

certificación de traductor matriculado en el plazo de 15 días corridos, contados a partir de la comunicación de la adjudicación.

1.4.2.3 La empresa no catastrada o con el catastro desactualizado en el Catastro de Proveedores de la ITAIPU, deberá presentar, en el plazo de hasta cinco días hábiles antes de la fecha de recepción de las ofertas, la documentación necesaria para su inscripción o su regularización catastral por medio de la dirección electrónica <https://compras.itaipu.gov.py>.

1.4.2.3.1 Cuando realice la solicitud de registro o regularización catastral, la empresa deberá manifestar su interés en participar en esta licitación mediante envío de un mensaje al correo electrónico catastrophy@itaipu.gov.py, a fin de que el catastro de Proveedores pueda realizar el análisis oportuno de la documentación.

1.4.3 Las empresas que componen el Consorcio quedan dispensadas de la presentación impresa de los documentos citados en la letra “a” de los ítems 1.4.2.1 y 1.4.2.2 de este PBC, por tratarse de documento propio emitido por ITAIPU.

1.4.3.1 El(La) subastador(a) realizará diligencia mediante consulta de los datos catastrales de las empresas que componen el consorcio oferente en el Catastro de Proveedores de ITAIPU, para fines de análisis y comprobación de la conformidad del CRC.

1.4.3.2 Una vez constatada la regularidad catastral de las empresas que componen el consorcio oferente, se entenderá como habiendo sido válidamente presentados los CRCs para fines de habilitación en esta licitación.

1.4.3.3 El(La) subastador(a) registrará en el sistema la diligencia realizada y anexará los respectivos CRCs.

1.5 OFERTA DE PRECIOS

1.5.1 Una de las empresas líderes del consorcio (ya sea la establecida en Paraguay o la establecida en Brasil) deberá ser designada por los integrantes del consorcio para presentar la oferta de precios en el Portal de Compras Electrónicas de la ITAIPU y competir en esta subasta.

1.5.1.1 La empresa líder designada por el consorcio deberá considerar lo dispuesto en los

deste CBC.

1.5.2 A moeda para cotação será o dólar dos Estados Unidos da América (US\$).

1.6 VISITA TÉCNICA (RECOMENDADA)

1.6.1 A proponente poderá visitar, às suas expensas, o local da execução dos serviços objeto desta licitação.

1.6.2 A visita deverá ser agendada a partir da data e nos horários fixados no Calendário de Eventos.

1.6.2.1 Informações adicionais referente a visita podem ser esclarecidas junto aos contatos de agendamento.

1.6.3 A opção de não realizar a visita implica presunção do pleno conhecimento, pela proponente, dos locais e condições em que serão executados os serviços objeto desta licitação.

CAPÍTULO II INSTRUÇÕES ESPECÍFICAS

2.1 IDIOMA

Este CBC é editado nos idiomas português e castelhano.

2.2 NATUREZA JURÍDICA DA ITAIPU

A ITAIPU é entidade binacional de direito internacional público, instituída pelo Tratado celebrado entre a República Federativa do Brasil e a República do Paraguai em 26 de abril de 1973, o qual foi aprovado no Brasil pelo Decreto Legislativo nº 23, de 22 de maio de 1973 (Diário do Congresso Nacional, de 01.06.73, p. 1659) e promulgado pelo Decreto nº 72.707, de 28 de agosto de 1973 (Diário Oficial de 30.08.73, p. 8642/6), e no Paraguai pela Lei nº 389, de 13 de julho de 1973.

2.3 CARACTERÍSTICA DESTA LICITAÇÃO

O presente pregão será regido pela Norma Geral de Licitação (NGL) da ITAIPU, aplicando-se, no que couber, a legislação brasileira e/ou paraguaia pertinente conforme a abrangência do certame, na forma do Tratado

ítems 2.14 al 2.17 de este PBC.

1.5.2 La moneda para cotización será el dólar de los Estados Unidos de América (US\$).

1.6 VISITA TÉCNICA (RECOMENDADA)

1.6.1 El oferente podrá visitar, a sus expensas, el local de la ejecución de los servicios objeto de esta subasta a la baja.

1.6.2 La visita deberá ser marcada a partir de la fecha y en el horario fijado en el Calendario de Eventos.

1.6.2.1 Informaciones adicionales sobre la visita pueden ser aclaradas con la misma persona de contacto.

1.6.3 La opción de no realizar la visita implica presunción de pleno conocimiento, por el oferente, de los locales y condiciones en que serán ejecutados los servicios objeto de esta licitación.

CAPÍTULO II INSTRUCCIONES ESPECÍFICAS

2.1 IDIOMA

Este PBC está editado en los idiomas portugués y castellano.

2.2 NATURALEZA JURÍDICA DE LA ITAIPU

La ITAIPU es una entidad binacional de Derecho Internacional Público, creada por el Tratado celebrado entre la República del Paraguay y la República Federativa del Brasil, el 26 de abril de 1973, el cual fue aprobado y ratificado, en el Paraguay, por la Ley Nº 389 del Congreso Nacional, de fecha 13 de julio de 1973; y en Brasil por el Decreto Legislativo Nº 23, del 22 de mayo de 1973 ("Diário do Congresso Nacional, de 01.06.73, p. 1659") y promulgado por el Decreto Nº 72.707, del 28 de agosto de 1973 ("Diário Oficial de 30.08.73, p. 8642/6")

2.3 CARACTERÍSTICA DE ESTA LICITACIÓN

En el marco del Tratado celebrado entre el Paraguay y el Brasil el 26/4/73, la presente licitación será regida por la Norma General de Licitación (NGL) de la ITAIPU, aplicándose, en lo que fuere pertinente, la legislación paraguaya

celebrado entre o Brasil e o Paraguai em 26 de abril de 1973.

2.4 ISENÇÃO TRIBUTÁRIA

2.4.1 No Brasil, a ITAIPU possui isenção tributária conferida pelo Art. XII do Tratado que criou e rege a entidade e, em matéria tributária, tem os efeitos previstos no art. 98 do Código Tributário Nacional, compreendendo:

- a) tributos nos quais a ITAIPU é contribuinte de direito, por força do Art. XII, letrass “a” e “c” do Tratado (IPTU, IPVA, Imposto de Importação, IOF, entre outros); e
- b) tributos nos quais a ITAIPU é contribuinte de fato, por força do Art. XII, letra “b”, do Tratado (ISS, ICMS, IPI, PIS/COFINS, entre outros).

2.4.2 Caso seja optante pelo SIMPLES NACIONAL, a CONTRATADA deverá observar o regramento pela Lei Complementar 123/2006, não sendo aplicável a isenção tributária de que goza a ITAIPU.

2.4.3 No Paraguai, a ITAIPU goza de isenção tributária em razão do disposto no:

- a) Art. XII do Tratado celebrado entre a República Federativa do Brasil e a República do Paraguai, de 26/4/73, aprovado e ratificado no Paraguai pela Lei 389/73;
- b) Art. 255 da Lei 125/91;
 - anulação de dispensas gerais e particulares - ficam excluídas as que se referem a Lei 60/90 de 26 de março de 1991, com as referências expressamente estabelecidas, as de regime legal de hidrocarboneto, as previstas nas leis particulares de obras públicas, as contempladas em acordos, convênios e tratados internacionais, assim como as previstas na presente Lei; e
- c) Decreto 8.912/74, que autoriza a aplicação das franquias a favor da ITAIPU.

2.4.4 Os aspectos tributários específicos das propostas são de responsabilidade exclusiva das proponentes, sendo recomendável assessoria especializada.

y/o brasileña, conforme al alcance del certamen.

2.4 EXONERACIÓN TRIBUTARIA

2.4.1 En el Brasil, la ITAIPU cuenta con una exoneración tributaria conferida por el Art. XII del Tratado que creó y rige la entidad y, en materia fiscal, tiene los efectos previstos en el art. 98 del Código Tributario Nacional, que comprende:

- a) impuestos en los que la ITAIPU es contribuyente en virtud del artículo XII, incisos “a” y “c” del Tratado (IPTU, IPVA, Impuesto de Importación, IOF, entre otros); y
- b) impuestos en los que la ITAIPU es contribuyente de hecho, de conformidad con el artículo XII inciso “b” del Tratado (ISS, ICMS, IPI, PIS / COFINS, entre otros).

2.4.2 En caso de optar por SIMPLES NACIONAL, el CONTRATISTA deberá cumplir con lo establecido en la Ley Complementaria 123/2006, no aplicándose la exoneración tributaria a que se refiere el subítem 2.4.1.

2.4.3 En el Paraguay, la ITAIPU goza de exoneración tributaria en razón de lo dispuesto en el:

- a) Art. XII del Tratado celebrado entre la República del Paraguay y la República Federativa del Brasil, el 26/4/73, aprobado y ratificado en el Paraguay por la Ley 389/73;
- b) Art. 255 de la Ley 125/91;
 - derogación de exoneraciones generales y particulares - quedan exceptuadas las que se mencionan en la Ley 60/90 del 26 de marzo de 1991, con las referencias expresamente establecidas, las del régimen legal de hidrocarburos, las previstas en las leyes particulares de obras públicas, las contempladas en acuerdos, convenios y tratados internacionales, así como las previstas en la presente Ley; y
- c) Decreto 8.912/74, que autoriza la aplicación de franquias a favor de la ITAIPU.

2.4.4 Los aspectos tributarios específicos de las ofertas, son de exclusiva responsabilidad de los oferentes, siendo recomendable asesoría especializada.

2.5 FORMA DE COMUNICAÇÃO

2.5.1 A comunicação entre a ITAIPU e o consórcio proponente far-se-á mediante o sistema eletrônico denominado Portal de Compras Eletrônicas da ITAIPU (*Compras-E*) ou correio eletrônico, ficando a proponente obrigada a realizar o acompanhamento do processo em que participa e o oferecimento, inclusive, de respostas tempestivas às notificações ou diligências requeridas por ITAIPU ou pelo pregoeiro(a).

2.5.2 A ITAIPU publicará no Portal de Compras Eletrônicas, no *site* <https://compras.itaipu.gov.br>, os aditamentos deste pregão, ficando sob a responsabilidade da proponente o acompanhamento do processo.

2.6 CONSULTA, RESPOSTA E ADITAMENTO

2.6.1 Observado o Calendário de Eventos:

- a) a proponente poderá formular consulta sobre esta licitação mediante correio eletrônico ou por meio do sistema eletrônico, na opção “Fórum”;
- b) a resposta da ITAIPU será disponibilizada a todas as proponentes, sem indicação do autor da consulta, e constituirá aditamento do presente CBC.

2.6.2 A ITAIPU poderá, por intermédio da Superintendência de Compras, aditar este CBC até a data da sessão pública inaugural, mediante publicação na imprensa ou pelos meios indicados em 2.5 deste CBC.

2.6.3 O aditamento prevalecerá sempre em relação ao que foi editado.

2.7 DILIGÊNCIA

2.7.1 Em qualquer fase do procedimento licitatório a ITAIPU poderá, por intermédio do(a) pregoeiro(a), promover diligências para esclarecer, sanear e/ou complementar a instrução do processo.

2.7.2 Admitir-se-á que os interessados, em resposta à diligência promovida, procedam à juntada posterior de documentos cujo conteúdo retrate situação fática ou jurídica já existente na

2.5 FORMA DE COMUNICACIÓN

2.5.1 La comunicación entre la ITAIPU y el consorcio oferente se hará mediante el sistema electrónico denominado Portal de Compras Electrónicas de la ITAIPU (*Compras-E*) o correo electrónico, quedando obligada el oferente a realizar el acompañamiento del proceso en el que participa, debiendo inclusive, ofrecer respuestas en tiempo y forma a las notificaciones o diligencias promovidas por la ITAIPU o por el subastador(a).

2.5.2 La ITAIPU publicará en el Portal de Compras Electrónicas, en el sitio <https://compras.itaipu.gov.py>, los aditivos de esta subasta, quedando bajo responsabilidad del oferente el acompañamiento del proceso.

2.6 CONSULTA, RESPUESTA Y ADITIVO

2.6.1 Observado el Calendario de Eventos:

- a) el oferente podrá formular consultas sobre esta licitación mediante correo electrónico o por medio del sistema electrónico, en la opción “Foro”;
- b) la respuesta de la ITAIPU estará disponible a todos los oferentes, sin indicación del autor de la consulta, y constituirá aditivo del presente PBC.

2.6.2 La ITAIPU podrá, por medio de la Superintendencia de Compras, formular aditivos a este PBC, hasta la fecha de sesión pública inaugural, mediante publicación por la prensa, o por los medios indicados en el ítem 2.5 de este PBC.

2.6.3 El aditivo prevalece siempre en relación al que fue editado.

2.7 DILIGENCIA

2.7.1 En cualquier etapa de este proceso licitatorio la ITAIPU, por medio del (de la) subastador(a), podrá promover diligencias para aclarar, sanear y/o complementar los documentos pertinentes del proceso.

2.7.2 Se admitirá que los interesados, en respuestas a las diligencias promovidas, procedan posteriormente a adjuntar documentos cuyos contenidos reflejen la situación fáctica o

data da apresentação das propostas.

2.7.3 Poderão ser objeto de saneamento tanto os erros formais como os materiais irrelevantes, seja em relação às propostas ou aos documentos para a habilitação.

2.7.4 As proponentes notificadas para prestar esclarecimentos deverão fazê-lo no prazo determinado pelo(a) pregoeiro(a), sob pena de desclassificação ou inabilitação.

2.7.5 A ITAIPU dará conhecimento da diligência realizada, bem como de sua resposta, a todas as proponentes participantes do certame.

2.8 INTERPRETAÇÃO DAS NORMAS QUE REGULAM ESTE PREGÃO

2.8.1 As normas que disciplinam este pregão serão sempre interpretadas em favor da ampliação da disputa, desde que não comprometam o interesse público, a finalidade e a segurança da contratação.

2.8.2 Os casos não previstos neste CBC serão decididos pelo(a) pregoeiro(a).

2.9 ATRIBUIÇÕES DO(A) PREGOEIRO(A)

2.9.1 O pregão será conduzido pelo(a) pregoeiro(a), que terá, em especial, as seguintes atribuições:

- a) conduzir os trabalhos da equipe de apoio;
- b) declarar aberta a sessão pública;
- c) receber as propostas de preços e os documentos de habilitação;
- d) analisar e decidir motivadamente sobre a aceitabilidade das propostas;
- e) desclassificar propostas, indicando os motivos;
- f) conduzir os procedimentos relativos aos lances e à escolha da proposta ou lance de menor preço;
- g) negociar, se for o caso, com o objetivo de obter o preço mais vantajoso para a ITAIPU;
- h) analisar a documentação e decidir sobre a

jurídica ya existente en la fecha de la presentación de las ofertas.

2.7.3 Podrán ser objeto de saneamiento, los errores formales, como los materiales irrelevantes, tanto con relación a las ofertas como también a los documentos de habilitación.

2.7.4 Los oferentes notificados para prestar aclaraciones adicionales, deberán hacerlo en el plazo determinado por el(la) subastador(a), bajo pena de desclasificación o inhabilitación.

2.7.5 La ITAIPU dará conocimiento de la diligencia realizada, así como de su respuesta, a todos los oferentes participantes del certamen.

2.8 INTERPRETACIÓN DE LAS NORMAS QUE REGULAN ESTA SUBASTA

2.8.1 Las normas que rigen esta subasta serán siempre interpretadas en favor de la ampliación de la disputa, toda vez que no comprometan el interés público, la finalidad y la seguridad de la contratación.

2.8.2 Los casos no previstos en este PBC serán decididos por el(la) subastador(a).

2.9 ATRIBUCIONES DEL(DE LA) SUBASTADOR(A)

2.9.1 La subasta será conducida por el(la) subastador(a) quien tendrá, especialmente, las siguientes atribuciones:

- a) conducir los trabajos del equipo de apoyo;
- b) declarar abierta la sesión pública;
- c) recibir las ofertas de precios y los documentos de habilitación;
- d) analizar y decidir motivadamente sobre la aceptabilidad de las ofertas;
- e) desclasificar ofertas, indicando los motivos;
- f) conducir los procedimientos relativos a los lances y la selección de la oferta o lance de menor precio;
- g) negociar, si fuera el caso, con el objetivo de obtener el precio más ventajoso para la ITAIPU;
- h) analizar la documentación y decidir sobre la

habilitação do consórcio proponente classificada em primeiro lugar;

- i) declarar a vencedora da licitação;
- j) receber, examinar e opinar sobre recursos, submetendo a decisão para a autoridade competente;
- k) elaborar a ata da sessão;
- l) encaminhar o processo, acompanhado de relatório fundamentado, à autoridade competente para homologação e autorização da contratação.

2.9.2 Compete ainda ao(à) pregoeiro(a):

- a) informar irregularidades com o objetivo de aplicação de penalidades previstas nas disposições pertinentes; e
- b) facultativamente, exercer o juízo de retratação e, caso suscetível de aproveitamento, retomar o procedimento desde o ato impugnado.

2.10 RESPONSABILIDADES DO CONSÓRCIO PROPONENTE

2.10.1 O consórcio proponente é responsável, dentre outros atos:

- a) pela fidelidade e legitimidade das informações prestadas e dos documentos apresentados em qualquer fase da licitação. A falsidade de qualquer documento apresentado ou a inverdade de informações nele contidas acarretará aplicação ao consórcio das sanções cabíveis, previstas neste CBC e na legislação aplicável;
- b) por todas as transações que forem efetuadas em nome da empresa líder designada do consórcio no sistema eletrônico, assumindo como firmes, valiosas e verdadeiras suas propostas e lances;
- c) por acompanhar as operações no sistema eletrônico durante a sessão pública do pregão, ficando responsável pelo ônus decorrente da perda de negócios diante da inobservância de mensagens emitidas pelo sistema ou de sua desconexão;

habilitación del consorcio oferente clasificado en primer lugar;

- i) declarar al vencedor de la licitación;
- j) recibir, examinar y opinar sobre recursos, sometiéndolos a la decisión de la autoridad competente;
- k) elaborar el acta de la sesión;
- l) remitir el proceso, acompañado del informe fundamentado, a la autoridad competente para la homologación y autorización de la contratación.

2.9.2 Cabrá al (a la) subastador(a), además:

- a) informar irregularidades con el objetivo de aplicación de sanciones previstas en las disposiciones pertinentes; y
- b) opcionalmente, ejercer juicio de retractación y, si es susceptible de subsanación, reanudar el procedimiento desde el acto impugnado.

2.10 RESPONSABILIDADES DEL CONSORCIO OFERENTE

2.10.1 El consorcio oferente es responsable, entre otras cosas:

- a) por la fidelidad y legitimidad de las informaciones proporcionadas y de la documentación presentada en cualquier etapa del proceso licitatorio. La presentación de documentos de contenido no auténtico implicará la aplicación, al consorcio, de las sanciones previstas en este PBC y en la legislación aplicable;
- b) por todas las transacciones que fueren efectuadas en nombre de la empresa líder designada del consorcio el sistema electrónico, asumiendo como firmes, valiosas y verdaderas sus propuestas y lances;
- c) por acompañar las operaciones en el sistema electrónico durante la sesión pública de la subasta a la baja, siendo responsable de los costos incurridos por el mismo, ante la pérdida del negocio -oportunidad de contratación o de competición- por la inobservancia de los mensajes emitidos por el sistema o por su desconexión;

- d) pelo sigilo da senha, bem como seu uso em transação efetuada diretamente ou por seu representante, não cabendo à ITAIPU nenhuma responsabilidade por eventuais danos decorrentes de uso indevido da senha, ainda que por terceiros;
- e) pelos atos praticados e presunção de capacidade técnica para realização das transações inerentes ao pregão eletrônico.

2.10.2 A participação do consórcio proponente neste certame implica manifestação tácita de que:

- a) respeita a legislação pertinente à contratação de menores;
- b) conhece e respeita, no que lhe é aplicável, as políticas e diretrizes vigentes na ITAIPU em relação à equidade de gênero, as quais estão disponíveis no site www.itaipu.gov.br;
- c) conhece e aceita o “Código de Conduta para Fornecedores da ITAIPU”, disponível no site <https://compras.itaipu.gov.br>;
- d) conhece e respeita o “Código de Ética da ITAIPU”, aprovado pela RCA-009/13, de 26.04.2013, disponível no site <https://www.itaipu.gov.br/institucional/documentos-oficiais>;
- e) não lhe afeta nenhuma das condições impeditivas para a contratação com ITAIPU, conforme relacionadas em 2.13 deste CBC;
- f) concorda com a utilização por ITAIPU dos documentos apresentados na fase de habilitação, se for o caso, para assentamento no Cadastro de Fornecedores da ITAIPU.

2.11 SANÇÕES ADMINISTRATIVAS

2.11.1 Sem prejuízo da reparação dos danos causados à ITAIPU, serão aplicadas as seguintes sanções, que poderão ser cumulativas, àquele que não mantiver sua proposta, falhar ou fraudar o fornecimento do objeto da contratação, prestar declaração falsa ou cometer fraude fiscal, conforme o caso:

- a) advertência por escrito;

- d) por la confidencialidad de la contraseña, así como su uso en la transacción realizada directamente o por su representante. La ITAIPU no asume ninguna responsabilidad por eventuales daños y perjuicios derivados del uso indebido de la contraseña, incluso por parte de terceros;
- e) por los actos practicados y la presunción de capacidad técnica para realización de las transacciones inherentes a la subasta electrónica.

2.10.2 La participación del consorcio oferente en esta licitación implica la manifestación tácita de que:

- a) respeta la legislación pertinente a la contratación de menores;
- b) conoce y respeta, en lo que le es aplicable, las políticas y directrices vigentes en la ITAIPU en relación a la equidad de género, las cuales están disponibles en la dirección www.itaipu.gov.py;
- c) conoce y acepta el “Código de Conducta para Proveedores de la ITAIPU”, disponible en la dirección <https://compras.itaipu.gov.py>;
- d) conoce y respeta el “Código de Ética de la ITAIPU” aprobado por RCA-009/13, de 26.04.2013, disponible en la dirección <https://www.itaipu.gov.py/es/institucional/documentos-oficiales>;
- e) no le afecta ninguna de las condiciones impeditivas para la contratación con ITAIPU, conforme aquellas que están citadas en el ítem 2.13 de este PBC;
- f) concuerda con la utilización por ITAIPU de los documentos presentados en la etapa de habilitación, si fuere el caso, para inclusión en el Catastro de Proveedores de la ITAIPU.

2.11 SANCIONES ADMINISTRATIVAS

2.11.1 Sin perjuicio de la reparación de los daños causados a la ITAIPU, serán aplicadas las siguientes sanciones, que podrán ser acumulativas, a aquel que no mantuviese su oferta, fracase o cometa fraude en el suministro del objeto de la contratación, preste declaración falsa o cometa fraude fiscal, conforme el caso:

- a) advertencia por escrito;

b) suspensão da participação em licitações e contratações com a ITAIPU até o prazo máximo de 60 (sessenta) meses.

2.11.2 Nenhuma sanção será aplicada sem o devido processo administrativo, assegurado o direito à ampla defesa e ao contraditório.

2.11.3 Serão passíveis de suspensão cadastral (24 meses), as empresas que apresentarem proposta alternativa, seja pela mesma empresa ou empresa vinculada, ou em caso de conluio, nos termos do IP 02 - subitem 3.5.3.1 - letra “g”.

2.12 REVOGAÇÃO OU ANULAÇÃO

A ITAIPU poderá revogar ou anular este pregão, em qualquer etapa, por meio de ato formal devidamente fundamentado.

2.13 RESTRIÇÕES

Não poderão participar das licitações, nem contratar com a ITAIPU:

- a) pessoas físicas ou jurídicas sob regime de quebra ou de insolvência civil, ou em recuperação judicial ou extrajudicial;
- b) pessoas físicas ou jurídicas impedidas perante a ITAIPU, a ANDE ou a ENBpar, ou com restrições em outros órgãos ou entidades públicas do Brasil ou do Paraguai;
- c) pessoas físicas ou jurídicas declaradas inidôneas;
- d) pessoas jurídicas em que conselheiros, diretores, empregados da ITAIPU, assim como pessoal cedido ou requisitado, sejam proprietários, sócios ou que exerçam funções de direção, exceto entidades sem fins lucrativos;
- e) pessoas físicas ou jurídicas que tenham ou venham a obter informações privilegiadas ou vantagens capazes de prejudicar a lisura e a isonomia do processo de contratação, demonstradas a partir de motivo concreto aferido em processo interno próprio. Reputam-se informações privilegiadas, entre outras, aquelas obtidas de qualquer instância institucional da ITAIPU e que digam respeito a aspectos estratégicos da contratação que,

b) suspensión de la participación en licitaciones y contrataciones con la ITAIPU hasta el plazo máximo de 60 (sesenta) meses.

2.11.2 Ninguna sanción será aplicada sin el debido proceso administrativo, garantizándose el derecho a la amplia defensa y al contradictorio.

2.11.3 Serán pasibles de suspensión catastral (24 meses) las empresas que presenten oferta alternativa, ya sea por la misma empresa o a través de empresa vinculada, o que participe en colusión, conforme a la IP 02 subítem 3.5.3.1 letra “g”.

2.12 REVOCACIÓN O ANULACIÓN

La ITAIPU podrá revocar o anular esta subasta, en cualquier etapa, por medio de acto formal debidamente fundamentado.

2.13 RESTRICCIONES

No podrán participar de las licitaciones, ni contratar con la ITAIPU:

- a) personas físicas o jurídicas bajo régimen de quiebra o de convocatoria de acreedores;
- b) personas físicas o jurídicas impedidas por la ITAIPU, la ANDE o la ENBpar, o con restricciones en otros órganos y entidades públicas del Paraguay o del Brasil;
- c) personas físicas o jurídicas declaradas no idóneas;
- d) personas jurídicas en que consejeros, directores y empleados de la ITAIPU, así como personal cedido o contratado, sean propietarios, socios o que ejerzan funciones de dirección, excepto entidades sin fines lucrativos;
- e) personas físicas o jurídicas que tengan o puedan obtener informaciones privilegiadas o ventajas, capaces de afectar la formalidad y la igualdad en un proceso de contratación, demostradas mediante un hecho concreto, resultado de un proceso interno específico. Se consideran informaciones privilegiadas, entre otras, aquellas obtenidas de cualquier área de la ITAIPU, relacionadas a aspectos estratégicos de la contratación y que no

não divulgados aos demais interessados, criem benefícios competitivos aos que delas dispuserem;

- f) pessoas jurídicas paraguaias que se encontrem vinculadas entre si por algum sócio ou associado comum.

2.13.2 Nesta licitação é vetada a participação de empresa isolada ou que integre mais de um consórcio.

2.13.3 O credenciamento, o registro inicial da proposta e a disputa de lances somente é permitido à líder do consórcio, sob pena de desclassificação da proposta comercial.

2.14 CREDENCIAMENTO DO CONSÓRSIO PROPONENTE

2.14.1 Para fins de credenciamento, registro inicial da proposta e disputa de lances, o consórcio será representado pela empresa líder designada para este fim (ver subitem 1.5).

2.14.2 A empresa líder designada deverá dispor de chave de identificação e senha pessoal (intransferíveis) a serem obtidas na página inicial do site <https://compras.itaipu.gov.br>, opção “Cadastro”.

2.15 ELABORAÇÃO DA PROPOSTA COMERCIAL

2.15.1 A proposta comercial deverá estar de acordo com os seguintes requisitos:

- a) expressa em planilha, de acordo com o modelo do Anexo III, em valores básicos referentes ao mês da data estabelecida para a sua entrega;
- b) com a cotação do prêmio em US\$ (dólar dos Estados Unidos da América), considerando: o objeto segurado, o valor do capital a assegurar e o prazo de vigência da apólice por 24 (vinte e quatro) meses, contados a partir das vinte e quatro horas de 25/02/2024;

- c) redigida em português ou castelhano.

2.15.2 A proponente deverá considerar no prêmio proposto:

- a) os Limites Máximos de Indenização (LMI)

hayan sido reveladas a los demás interesados, otorgando ventajas competitivas sobre los demás;

- f) personas jurídicas paraguayas que se encuentren vinculadas entre sí por algún socio o asociado común.

2.13.2 En esta licitación está vedada la participación de empresa individual o que integre más de un consorcio.

2.13.3 La acreditación, el registro inicial de la propuesta y la disputa de lances solamente es permitido al líder del consorcio, bajo pena de desclasificación de la propuesta comercial.

2.14 ACREDITACIÓN DEL CONSORCIO OFERENTE

2.14.1 Para fines de acreditación, registro inicial de la oferta y disputa de lances, el Consorcio (oferente) será representado por la empresa líder designada para este fin (ver subitem 1.5).

2.14.2 La empresa líder designada deberá disponer de una clave de identificación y senha personal (intransferible) a ser obtenidas en la página de inicio del sitio <https://compras.itaipu.gov.py>, opción “Cadastro”.

2.15 ELABORACIÓN DE LA OFERTA COMERCIAL

2.15.1 La oferta comercial deberá ser elaborada atendiendo los siguientes requisitos:

- a) expresada en planilla, de acuerdo al modelo del Anexo III, en valores básicos referentes al mes de la fecha establecida para su entrega;
- b) con la cotización del premio en US\$ (dólares de los Estados Unidos de América), considerando: el objeto, el valor del capital a asegurar y el plazo de la vigencia de póliza por 24 (veinticuatro) meses, contados a partir de las veinticuatro horas de 25/02/2024;

- c) redactada en castellano o portugués.

2.15.2 El oferente deberá considerar en el premio ofertado:

- a) los Límites Máximos de Indemnización (LMI)

definidos na Minuta da Apólice, bem como a forma de pagamento e o prazo de vigência da contratação;

- b) a isenção tributária referida em 2.4 deste CBC;
- c) todos os custos, de qualquer natureza, incorríveis para a execução da apólice.

2.15.3 A proposta apresentada será válida por 90 (noventa) dias corridos.

2.15.4 A proposta comercial não poderá conter emenda, entrelinha, rasura, borrão, observação nem condicionante. Não será aceita proposta comercial alternativa.

2.15.5 Não serão consideradas ofertas ou vantagens não previstas neste CBC, nem propostas que apresentem preço ou benefícios baseados nas propostas das demais proponentes.

2.15.6 A data da sessão pública inaugural será a data-base contratual.

2.16 INÍCIO DA PARTICIPAÇÃO

A participação no pregão eletrônico dar-se-á por meio da digitação da senha pessoal e intransferível do representante credenciado do consórcio proponente, no caso a empresa líder designada do consórcio, e subsequente encaminhamento da proposta comercial, exclusivamente por meio do Portal de Compras Eletrônicas da ITAIPU, observados a data e o horário limite estabelecidos no Calendário de Eventos constante no Capítulo I deste CBC.

2.17 REGISTRO DA PROPOSTA INICIAL

2.17.1 O consórcio proponente, representada pela empresa líder designada do consórcio, deverá registrar sua proposta inicial, por meio do Portal de Compras Eletrônicas da ITAIPU, até a data e horário definidos para sua recepção, conforme o Calendário de Eventos constante no Capítulo I deste CBC.

2.17.1.1 A substituição ou exclusão da proposta inicial somente será permitida até a data e o horário fixados em 1.2.5 deste CBC.

definidos en la Minuta de Póliza, así como la forma de pago y el plazo de vigencia de la contratación;

- b) la exoneración tributaria referida en 2.4 de este PBC;
- c) todos los costos, de cualquier naturaleza, en que se incurren para la ejecución de la póliza.

2.15.3 La oferta presentada será válida por 90 (noventa) días corridos.

2.15.4 La oferta comercial no podrá contener enmienda, entrelíneas, tachadura, borrón, observación ni condicionante. No será aceptada oferta comercial alternativa.

2.15.5 No serán consideradas ofertas o ventajas no previstas en este PBC, ni ofertas que presenten precios o beneficios basados en las ofertas de los demás oferentes.

2.15.6 La fecha de sesión pública inaugural será la fecha base contractual.

2.16 INICIO DE LA PARTICIPACIÓN

La participación en la subasta electrónica se dará mediante la introducción de la contraseña personal e intransferible del representante autorizado del consorcio oferente, en este caso la empresa líder designada del consorcio, y el posterior envío de la oferta comercial, exclusivamente a través del Portal de Compras Electrónicas de la ITAIPU, teniendo en cuenta la fecha y el horario límite establecidos en el Calendario de Eventos, que consta en el Capítulo I de este PBC.

2.17 REGISTRO DE LA OFERTA INICIAL

2.17.1 El consorcio oferente, representado por la empresa líder designada del consorcio, deberá registrar su oferta inicial, por medio del Portal de Compras Electrónicas de la ITAIPU, hasta la fecha y hora establecidas para su recepción, conforme al Calendario de Eventos, que consta en el Capítulo I de este PBC.

2.17.1.1 La sustitución o exclusión de la oferta inicial será permitida solamente hasta la fecha y hora fijadas en el ítem 1.2.5 de este PBC.

2.17.2 O preço a ser registrado no Portal de Compras Eletrônicas da ITAIPU pela empresa líder designada do consórcio deverá corresponder ao valor total da proposta comercial (*VALOR TOTAL DO PRÊMIO*) em dólares dos Estados Unidos da América (US\$). O descumprimento deste item será motivo para desclassificação.

2.18 SESSÃO PÚBLICA DO PREGÃO

2.18.1 A partir do horário estabelecido no Calendário de Eventos terá início a sessão pública do pregão com a divulgação das propostas comerciais recebidas.

2.18.2 O sistema eletrônico classificará as propostas iniciais por ordem crescente de preços ofertados, e, se houver propostas comerciais de preços iguais, o sistema eletrônico as ordenará automaticamente (sorteio).

2.18.3 O(a) pregoeiro(a) avaliará a aceitabilidade das propostas recebidas, desclassificando as que não atenderem às exigências deste CBC.

2.18.4 Concluída a classificação provisória por ordem crescente de preços ofertados, será aberta a etapa de disputa de lances, momento em que os representantes dos consórcios proponentes deverão estar conectados ao sistema para participar dessa etapa.

2.18.4.1 O consórcio proponente poderá oferecer lances sucessivos e menores que o de menor preço, sendo que a cada lance ofertado a participante será imediatamente informada de seu recebimento, horário de registro e valor.

2.18.4.2 O consórcio proponente somente poderá oferecer lance inferior ao último por ela ofertado e registrado pelo sistema.

2.18.5 O(a) pregoeiro(a) poderá, no curso da disputa, definir valores para lances mínimos.

2.18.6 Em caso de oferecimento de dois ou mais lances de mesmo valor, todos serão registrados e a classificação será pela ordem de recebimento e registro do lance.

2.18.7 Durante o transcurso da sessão pública as proponentes serão informadas do menor lance registrado. O sistema não identificará o autor dos lances às demais proponentes nem ao(a)

2.17.2 El precio a ser registrado en el Portal de Compras Electrónicas de la ITAIPU por la empresa líder designada del consorcio deberá corresponder al valor total de la oferta comercial (*VALOR TOTAL DEL PREMIO*) en dólares de los Estados Unidos de América (US\$). El incumplimiento de este ítem será causal de desclasificación.

2.18 SESIÓN PÚBLICA DE LA SUBASTA

2.18.1 A partir del horario establecido en el Calendario de Eventos, tendrá inicio la sesión pública de la subasta con la divulgación de las ofertas comerciales recibidas.

2.18.2 El sistema electrónico clasificará las ofertas iniciales por orden creciente de precios ofertados, y, si hubiere ofertas comerciales de precios iguales, el sistema electrónico las ordenará automáticamente (sorteo).

2.18.3 El(la) subastador(a) evaluará la aceptabilidad de las ofertas recibidas, desclasificando las que no atiendan las exigencias de este PBC.

2.18.4 Una vez concluida la clasificación provisoria por orden creciente de precios ofertados, será abierta la etapa de disputa de lances, momento en el que los representantes de los consorcios oferentes deberán estar conectados al sistema para participar de esta etapa.

2.18.4.1 El consorcio oferente podrá realizar lances sucesivos y menores que el de menor precio, siendo que a cada lance ofertado el participante será inmediatamente informado de su recibimiento, horario de registro y valor.

2.18.4.2 El consorcio oferente solamente podrá realizar lances inferiores al último lance por él ofertado y registrado por el sistema.

2.18.5 El(la) subastador(a) podrá, en el curso de la disputa, definir valores para lances mínimos.

2.18.6 En caso de ofrecimiento de dos o más lances del mismo valor, todos serán registrados y la clasificación será por el orden de recepción y registro de la oferta.

2.18.7 Durante el transcurso de la sesión pública los oferentes serán informados del menor lance registrado. El sistema no identificará el autor de los lances, a los demás oferentes, ni al

pregoeiro(a).

2.18.8 No caso de desconexão do(a) pregoeiro(a) no decorrer da etapa de disputa de lances, o sistema eletrônico poderá permanecer acessível aos consórcios proponentes para a recepção dos lances. Retornando o(a) pregoeiro(a), não haverá prejuízo aos atos realizados.

2.18.8.1 Quando a desconexão do(a) pregoeiro(a) persistir por tempo superior a dez minutos, a sessão pública do pregão será suspensa e terá início somente após a comunicação expressa aos consórcios proponentes.

2.18.9 Após iniciada a etapa de lances, caberá ao(à) pregoeiro(a) informar pelo sistema eletrônico o momento do início do período de tempo de até trinta minutos, aleatoriamente determinado pelo sistema eletrônico, findo o qual será automaticamente encerrada a recepção de lances.

2.18.10 Antes de anunciar a vencedora, o(a) pregoeiro(a) poderá encaminhar, pelo sistema eletrônico, contraproposta diretamente ao representante do consórcio proponente que tenha apresentado a proposta ou o lance de menor preço com o objetivo de reduzi-lo, bem como decidir sobre sua aceitação.

2.18.11 Imediatamente após o término da etapa de lances o consórcio proponente classificado em primeiro lugar deverá encaminhar, para compras@itaipu.gov.br ou comprasasu@itaipu.gov.py, sua proposta comercial conforme o modelo constante do Anexo III deste CBC, com o valor readequado e em conformidade com o lance vencedor.

2.18.11.1 No Paraguai, no caso das Sociedades Anônimas, deverá ser anexada cópia autenticada, ao exigido no subitem 2.18.11, da ata da última assembleia geral da sociedade, com a respectiva comunicação ao Ministério da Fazenda, a fim de verificar a letra “f” do item 2.13.

2.18.12 Não sendo o caso de saneamento previsto em 2.7.3 deste CBC, se a proposta ou lance de menor preço não for aceitável, por ser inexequível, apresentar preço excessivo ou por estar em desacordo com as condições deste CBC, o (a) pregoeiro (a) examinará a proposta ou lance subsequente, verificando a sua conformidade, na

(ala) subastador(a).

2.18.8 En caso de desconexión del(de la) subastador(a) durante la etapa de disputa de lances, el sistema electrónico podrá permanecer accesible a los consorcios oferentes para la recepción de los lances. Una vez que retorne el(la) subastador(a), no serán perjudicados, los actos ya realizados.

2.18.8.1 Cuando la desconexión del(de la) subastador(a) persista por un tiempo superior a diez minutos, la sesión pública de la subasta será suspendida y se re iniciará solamente después de la expresa comunicación a los consorcios oferentes.

2.18.9 Después de iniciada la etapa de lances cabrá al (a la) subastador(a) informar por el sistema electrónico el momento del inicio del periodo de tiempo de hasta treinta minutos, aleatoriamente determinado por el sistema electrónico, al final del cual será automáticamente cerrada la recepción de los lances.

2.18.10 Antes de anunciar al vencedor, el(la) subastador(a) podrá remitir, por el sistema electrónico, una contrapropuesta directamente al representante del consorcio oferente que haya presentado la oferta o el lance de menor precio con el objetivo de reducirlo, así como decidir sobre su aceptación.

2.18.11 Inmediatamente después del término de la etapa de lances, el consorcio oferente clasificado en primer lugar deberá remitir a comprasasu@itaipu.gov.py o compras@itaipu.gov.br, su oferta comercial conforme al modelo del Anexo III de este PBC, con el valor readequado y en conformidad con el lance vencedor.

2.18.11.1 En Paraguay, para el caso de Sociedades Anónimas, deberá acompañar a lo requerido en el subítem 2.18.11, una copia autenticada del acta de la última asamblea de accionista de la sociedad, con la respectiva comunicación de la misma al Ministerio de Hacienda, a fin de verificar la letra f) del ítem 2.13.

2.18.12 No siendo el caso de saneamiento previsto en 2.7.3 de este PBC, si la oferta o lance de menor precio no fuere aceptable por ser inviable su ejecución, presentar precio excesivo o por estar en desacuerdo con las condiciones de este PBC, el(la) subastador(a) examinará la oferta o lance subsiguiente,

ordem de classificação, e assim sucessivamente, até a apuração de uma proposta que esteja de acordo com este CBC. O (a) pregoeiro (a) poderá, em qualquer situação, negociar com representante do consórcio proponente para que seja obtido preço mais vantajoso para a ITAIPU.

2.18.13 O sistema informará a proposta de menor preço imediatamente após o encerramento da etapa de lances ou, quando for o caso, após negociação e decisão pelo(a) pregoeiro(a) acerca da aceitação do lance de menor preço.

2.19 VERIFICAÇÃO DA HABILITAÇÃO

2.19.1 Encerrada a etapa de lances, o consórcio proponente, por intermédio da empresa líder designada do consórcio, deverá disponibilizar (fazer *upload*) em campo próprio no Portal de Compras Eletrônicas e/ou enviar para o correio eletrônico compras@itaipu.gov.br ou comprasasu@itaipu.gov.py, a documentação relacionada no item 1.4 deste CBC.

2.19.2 A verificação da regularidade cadastral será realizada pelo(a) pregoeiro(a) mediante a constatação de que cada uma das integrantes do consórcio possui registro cadastral vigente na data de recepção da proposta comercial no Cadastro de Fornecedores da ITAIPU, com o CRC na modalidade de Cadastro Completo.

2.19.3 O(a) pregoeiro(a) verificará o atendimento dos requisitos de habilitação do consórcio proponente exigidos em 1.4 deste CBC.

2.19.4 Havendo superveniência de fato impeditivo da habilitação, fica o consórcio proponente obrigado a declará-lo sob pena de aplicação das sanções cabíveis.

2.19.5 Na hipótese de inabilitação do consórcio proponente classificado em primeiro lugar, o(a) pregoeiro(a) examinará a proposta do consórcio proponente subsequente, na ordem de classificação, e assim sucessivamente, até a apuração daquela que esteja de acordo com este CBC.

2.20 APRESENTAÇÃO DA PROPOSTA COMERCIAL VENCEDORA

verificando su conformidad, en el orden de clasificación, y así sucesivamente, hasta la comprobación de una oferta que esté de acuerdo a este PBC. El(la) subastador(a) podrá, en cualquier situación, negociar con el representante del consorcio oferente para que sea obtenida una oferta más ventajosa para la ITAIPU.

2.18.13 El sistema informará la oferta de menor precio inmediatamente después del cierre de la etapa de lances o, cuando fuere el caso, después de la negociación y la decisión del(de la) subastador(a) en cuanto a la aceptación del lance de menor precio.

2.19 VERIFICACIÓN DE LA HABILITACIÓN

2.19.1 Una vez cerrada la etapa de lances, el consorcio proponente, por intermedio de la empresa líder designada del consorcio, debe cargar en el campo apropiado en el Portal de Compras Electrónicas y/o enviar al correo electrónico comprasasu@itaipu.gov.py o compras@itaipu.gov.br, la documentación descripta en el ítem 1.4 de este PBC.

2.19.2 La verificación de la regularidad catastral será realizada por el(la) subastador(a) mediante la constatación de que cada una de las integrantes del consorcio posee registro catastral actualizado en la fecha de recepción de la oferta comercial en el Catastro de Proveedores de la ITAIPU, con el CRC en la modalidad de Catastro Completo.

2.19.3 El (la) Subastador(a) verificará el cumplimiento de los requisitos de habilitación del consorcio proponente exigidos en 1.4 de este PBC.

2.19.4 Si existe algún hecho que impida la habilitación, el consorcio oferente se obliga a declararlo, so pena de aplicación de las sanciones aplicables.

2.19.5 En la hipótesis de inhabilitación del consorcio oferente clasificado en primer lugar, el(la) subastador(a) examinará la oferta del consorcio oferente siguiente, en orden de clasificación y así sucesivamente, hasta la determinación de aquel que esté de acuerdo con este PBC.

2.20 PRESENTACIÓN DE LA OFERTA COMERCIAL VENCEDORA

2.20.1 A líder do consórcio proponente vencedor deverá apresentar o original da proposta comercial no prazo de três dias úteis subsequentes ao da data de término do pregão, em um dos seguintes endereços:

I - No Brasil:

Central de Protocolo da ITAIPU
A/C: Órgão Regional de Compras de Foz do Iguaçu - Centro Executivo
Av. Silvio Américo Sasdelli, 800 - Vila A
CEP 85866-900
Foz do Iguaçu - PR

II - No Paraguai:

ITAIPU
Central de Protocolos
Avda. España N° 850 c/ Avda. Perú - Planta Baja
Asunción - Paraguay

OU

ITAIPU
Central de Protocolos
Centro Administrativo - Ruta Internacional km 3,5
Av. Monseñor Rodríguez, 150
Ciudad del Este, Alto Paraná, Paraguay

A/A DIRECCIÓN FINANCIERA
Superintendencias de Compras - CO.DF
Órgano Regional de Compras - Asunción -
CORA.DF

2.20.2 A não-apresentação da proposta no prazo estabelecido sujeitará as integrantes do consórcio proponente às sanções previstas neste CBC.

2.20.3 O original, ou cópia autenticada, da documentação referida em 1.4, deverá ser enviado com a proposta comercial.

2.21 ADJUDICAÇÃO

2.21.1 Após verificar o atendimento dos requisitos deste CBC, o(a) pregoeiro(a) declarará a proponente vencedora.

2.21.2 A indicação do lance vencedor, a classificação dos lances apresentados e demais ocorrências relevantes relativas à sessão pública constarão de ata circunstanciada divulgada no sistema eletrônico, sem prejuízo de outras formas de publicidade.

2.20.1 La líder del consorcio oferente vencedor deberá presentar el original de la oferta comercial en el plazo de tres días hábiles siguientes al de la fecha de finalización de la subasta, en la siguiente dirección:

I - En el Brasil:

Central de Protocolo da ITAIPU
A/C: Órgão Regional de Compras de Foz do Iguaçu - Centro Executivo
Av. Silvio Américo Sasdelli, 800 - Vila A
CEP 85866-900
Foz do Iguaçu - PR

II - En el Paraguay:

ITAIPU
Central de Protocolos
Avda. España N° 850 c/ Avda. Perú - Planta Baja
Asunción - Paraguay

O

ITAIPU
Central de Protocolos
Centro Administrativo - Ruta Internacional km 3,5
Av. Monseñor Rodríguez, 150
Ciudad del Este, Alto Paraná, Paraguay

A/A DIRECCIÓN FINANCIERA
Superintendencias de Compras - CO.DF
Órgano Regional de Compras - Asunción -
CORA.DF

2.20.2 La no presentación de la oferta en el plazo establecido sujetará a los integrantes del consorcio oferente a las sanciones previstas en este PBC.

2.20.3 El original o copia autenticada de la documentación referida en 1.4, deberá ser enviada con la oferta comercial.

2.21 ADJUDICACIÓN

2.21.1 Después de verificar el cumplimiento de los requisitos de este PBC, el(la) subastador(a) declarará el oferente vencedor.

2.21.2 La indicación del lance vencedor, la clasificación de los lances presentados y demás eventos relevantes relativos a la sesión pública, constarán en acta detallada, publicada en el sistema electrónico, sin perjuicio de otras formas de publicidad.

2.22 IMPUGNAÇÃO DO CBC

Até dois dias úteis antes da data fixada para recebimento das propostas qualquer interessado poderá impugnar este CBC. A impugnação deverá ser registrada no Portal de Compras Eletrônicas da ITAIPU, opção “Impugnação”, ou encaminhada para o endereço eletrônico constante em 1.2.2 deste CBC.

2.23 RECURSO ADMINISTRATIVO

2.23.1 Das decisões proferidas nesta licitação poderão ser interpostos recursos administrativos, em única instância e oportunidade, contra a:

- a) classificação ou desclassificação das propostas, habilitação ou inabilitação da proponente e/ou declaração da vencedora da licitação; e
- b) revogação ou anulação desta licitação.

2.23.1.1 O recurso administrativo interposto em qualquer dos casos citados na letra “a” do 2.23.1 terá efeito suspensivo.

2.23.2 A intenção de recorrer deverá ser manifestada em campo próprio no sistema, no tempo de até 30 (trinta) minutos após o ato de declaração da vencedora, com registro da síntese das razões do recurso, devendo o recorrente apresentar as razões de recurso, por escrito, no prazo de 3 (três) dias úteis no endereço indicado em 2.20.1.

2.23.2.1 O consórcio proponente que tiver a proposta desclassificada antes do início da fase de disputa poderá manifestar, desde que motivadamente, a sua intenção de interpor recurso no mesmo tempo previsto em 2.23.2.

2.23.2.2 Não serão admitidos recursos apresentados fora do prazo e/ou subscritos por representante não habilitado legalmente ou não identificado no processo para responder pela proponente.

2.23.2.3 Os demais consórcios proponentes poderão apresentar contrarrazões no prazo de 3 (três) dias úteis contados a partir do término do prazo da recorrente.

2.22 IMPUGNACIÓN DEL PBC

Hasta dos días hábiles antes de la fecha fijada para recepción de las ofertas, cualquier interesado podrá impugnar este PBC. La impugnación deberá ser registrada en el Portal de Compras Electrónicas de la ITAIPU, opción “Impugnación”, o remitida para la dirección electrónica que consta en el ítem 1.2.2 de este PBC.

2.23 RECURSO ADMINISTRATIVO

2.23.1 Contra las siguientes decisiones expresadas en esta licitación podrá ser interpuesto recurso administrativo, en única instancia y oportunidad, en contra de:

- a) clasificación o desclasificación de las ofertas, habilitación o inhabilitación del oferente y/o declaración del vencedor de la licitación; y
- b) revocación o anulación de esta licitación.

2.23.1.1 El recurso administrativo interpuesto en cualquiera de los casos citados en la letra “a” del ítem 2.23.1 tendrá efecto suspensivo.

2.23.2 La intención de interponer recurso administrativo deberá ser manifestada en el campo apropiado en el sistema, hasta 30 (treinta) minutos después del acto de declaración del vencedor, con registro de la síntesis de los motivos del recurso, debiendo el recurrente presentar los fundamentos por escrito, en un plazo de hasta 3 (tres) días hábiles en la dirección indicada en el ítem 2.20.1.

2.23.2.1 El consorcio oferente que tenga la propuesta desclasificada antes de la fase de disputa podrá manifestar, justificadamente, su intención de interponer el recurso en el mismo plazo previsto en el ítem 2.23.2.

2.23.2.2 No serán admitidos recursos presentados fuera del plazo y/o suscritos por representantes no habilitados legalmente, o no identificados en el proceso, para responder por el oferente.

2.23.2.3 Los demás consorcios oferentes podrán presentar sus descargos dentro del plazo de 3 (tres) días hábiles, contados a partir del vencimiento del plazo del recurrente.

2.23.3 A falta de manifestação tempestiva e motivada por parte do consorcio proponente importará preclusão do direito de recurso.

2.23.4 Não será concedido prazo para recursos meramente protelatórios ou quando não justificada a intenção de interpor o recurso pela proponente.

2.23.5 O acolhimento do recurso importará invalidação apenas dos atos insuscetíveis de aproveitamento.

2.23.6 Julgado o recurso e constatada a regularidade dos atos procedimentais, o processo será submetido à autoridade competente para homologação e autorização da contratação.

2.23.7 A ITAIPU comunicará a todos os consórcios proponentes mediante correio eletrônico, o resultado do julgamento do recurso administrativo interposto.

2.24 ENTREGA DA APÓLICE

2.24.1 O Consórcio vencedor deverá entregar à ITAIPU as respectivas apólices, correspondentes aos seus mercados, com os mesmos textos das cláusulas e condições estabelecidas nos Anexos II e V deste CBC e Condições, no prazo de 30 (trinta) dias corridos contados a partir da comunicação da homologação, não se admitindo sob nenhuma hipótese que sejam anexadas pelas seguradoras novas cláusulas ou condições particulares, sendo essas, caso anexadas, consideradas nulas.

2.24.1.1 Este prazo poderá ser prorrogado por até 30 (trinta) dias, desde que o consórcio vencedor tenha seu pedido de prorrogação justificado e aceito pela ITAIPU.

2.24.2 O consórcio vencedor deverá apresentar o instrumento de sua constituição registrado em cartórios no Brasil e no Paraguai, de responsabilidades indivisíveis e solidariamente vinculadas entre todos os seus componentes, de acordo com o que for regulado pelas Leis brasileiras e paraguaias, até a entrega da Apólice.

2.24.3 Caso o consórcio vencedor se recuse a entregar a apólice no prazo e nas condições estabelecidas neste CBC, poderá ser convocada

2.23.3 La no manifestación inmediata y motivada por parte del consorcio oferente, implicará la preclusión de la etapa para presentación.

2.23.4 No será concedido plazo para recursos meramente dilatorios o cuando no sea justificada la intención de interponer el recurso por el oferente.

2.23.5 La aceptación del recurso, implicará la invalidación únicamente de los actos que no puedan ser subsanados.

2.23.6 Deliberado el recurso y confirmada la regularidad de los actos de procedimiento, el proceso será remitido a la autoridad competente para homologación y autorización de la contratación.

2.23.7 La ITAIPU comunicará a todos los consorcios oferentes, mediante correo electrónico, el resultado de juzgamiento del recurso administrativo interpuesto.

2.24 ENTREGA DE LA PÓLIZA

2.24.1 El Consorcio vencedor deberá entregar a la ITAIPU las respectivas pólizas, correspondientes a sus mercados, con los mismos textos de las cláusulas y condiciones establecidas en los Anexos II y V de este PBC, en el plazo de 30 (treinta) días corridos, contados a partir de la comunicación de la adjudicación, no admitiéndose bajo ninguna hipótesis que sean anexadas por las aseguradoras nuevas cláusulas o condiciones particulares. En caso de ocurrir esta última situación, dichas nuevas cláusulas o condiciones particulares incluidas serán consideradas nulas.

2.24.1.1. Este plazo podrá ser prorrogado hasta por 30 (treinta) días, siempre que el consorcio ganador tenga su pedido de prórroga justificado y aceptado por la ITAIPU.

2.24.2 El consorcio ganador deberá presentar, el instrumento formalizado de su constitución, registrado en escribanía en el Paraguay y en el Brasil, de responsabilidades indivisibles y solidariamente vinculadas entre todos sus componentes, de acuerdo con el que fuere regulado por las Leyes brasileñas y paraguayas, hasta la entrega de la póliza.

2.24.3 En caso de que el consorcio vencedor se rehúse a entregar la póliza en el plazo y en las condiciones establecidas en este PBC, podrá ser

uma nova sessão pública para abertura dos documentos de habilitação, atendendo a última ordem de classificação das propostas comerciais, com possibilidade de negociação de preços.

2.24.4 O consórcio vencedor deverá entregar à ITAIPU com as respectivas apólices, documento formal do(s) ressegurador(es) referente a cobertura do resseguro.

2.24.5 Na hipótese do consórcio vencedor desta licitação não entregar as apólices, no prazo e nas condições estabelecidas neste CBC, a ITAIPU:

- a) executará a garantia da manutenção da proposta comercial;
- b) penalizará a proponente com a suspensão temporária de contratar com a ITAIPU pelo prazo de 6 (seis) meses, mediante prévio processo administrativo de aplicação da penalidade cadastral.

2.24.5.1 Ocorrendo a hipótese prevista em 2.24.5, a ITAIPU, a seu exclusivo critério, poderá convocar os consórcios remanescentes, na ordem de classificação, para apresentar Apólice nas mesmas condições e prêmios do primeiro classificado, revogar ou anular a licitação.

2.24.5.2 As sanções previstas em 2.24.5.1, não se aplicam às proponentes convocadas na forma do 2.24.5.

2.25 DEVOLUÇÃO DA GARANTIA DA MANUTENÇÃO DA PROPOSTA COMERCIAL

A devolução da garantia da manutenção da proposta comercial à proponente vencedora, somente se dará após a entrega da apólice.

CAPÍTULO III ANEXOS

Os seguintes anexos integram o presente CBC:

- ANEXO I** Documentos Técnicos de referência (PORT e ESP):
- Dados Técnicos do Projeto;
 - Principais Características da CHI;
 - Segurança Equipamentos.

convocada una nueva sesión pública para la apertura de los documentos de habilitación, atendiendo al último orden de clasificación de las propuestas comerciales, con posibilidad de negociación de precios.

2.24.4 El consorcio vencedor deberá entregar a la ITAIPU, con las respectivas pólizas, documento formal de(los) reasegurador(es) referente a cobertura de reaseguro.

2.24.5 En la hipótesis de que el consorcio ganador de esta licitación no entregue la póliza en el plazo y en las condiciones establecidos en este PBC, la ITAIPU:

- a) ejecutará la garantía de mantenimiento de la oferta comercial;
- b) penalizará al oferente con la suspensión temporal de contratar con la ITAIPU, por un plazo de 6 (seis) meses, mediante previo proceso administrativo de aplicación de la penalidad catastral.

2.24.5.1 En la hipótesis de ocurrencia de lo previsto en el ítem 2.24.5, la ITAIPU, a su exclusivo criterio, podrá convocar a los consorcios restantes en la orden de clasificación para presentar la Póliza en las mismas condiciones y premios del primer clasificado, o en su caso revocar o anular la licitación.

2.24.5.2 Las sanciones previstas en el ítem 2.24.5.1, no son aplicables a los Oferentes convocados como establece el ítem 2.24.5.

2.25 DEVOLUCIÓN DE LA GARANTÍA DE MANTENIMIENTO DE LA OFERTA COMERCIAL

La devolución de la garantía de mantenimiento de oferta comercial al oferente ganador, solamente se hará después de la entrega de la Póliza.

CAPÍTULO III ANEXOS

Los siguientes anexos integran el presente PBC:

- ANEXO I** Documentos Técnicos de referencia: (ESP y PORT)
- Datos Técnicos del Proyecto;
 - Principales Características de la CHI;
 - Seguridad Equipos.

ANEXO II Minuta da Apólice
ANEXO III Planilha de Preços
ANEXO IV Sinistralidade
ANEXO V Responsabilidade Civil
ANEXO VI Calendário de Feriados

ANEXO II Minuta de Póliza
ANEXO III Planilla de Precios
ANEXO IV Siniestralidad
ANEXO V Responsabilidad Civil
ANEXO VI Calendario de Feriados

OBSERVAÇÃO: O Anexo VI está disponível apenas no site <https://compras.itaipu.gov.br>, opção “Normas e instruções”.

OBSERVACIÓN. El Anexo VI está disponible solamente en el sitio <https://compras.itaipu.gov.py>, opción “Normas e Instrucciones”.

APROVAÇÃO:

APROBACIÓN:

Daniele Tassi Simioni Gemael
Superintendente de Compras

Bruno Arnaldo Hug de Belmont V.
Superintendente Adjunto de Compras